



CATALOGO GENERALE GENERAL CATALOGUE



1500 RPM / CATALOGO GENERALE GENERAL CATALOGUE

POWER  
EVERYWHERE.



[www.greenpowergen.com](http://www.greenpowergen.com)

# Identità

## Brand identity

## Identité

Green Power, azienda italiana leader nella produzione e commercializzazione di gruppi elettrogeni, rappresenta oggi il partner ideale in questo settore strategico e costantemente in crescita. Qualità di prodotto, performance affidabili, efficiente post-vendita, network radicato, consistenti investimenti in ricerca e sviluppo, costanti training di formazione e know-how consolidato sono solo alcuni dei punti di forza che hanno permesso a Green Power di affermarsi in pochissimi anni sul mercato nazionale ed internazionale.

Green Power, is an Italian company leader in the production and marketing of generating sets. Nowadays it represents your ideal partner in this strategic and ever-growing field. High quality products, reliable performances, worldwide after sales service, widespread network, noteworthy investments in research and product development, constant training and well established technical know-how are only some of the main assets, that have allowed Green Power to establish itself on the national and international market in few years.

Green Power, une société italienne leader dans la production et la commercialisation de groupes électrogènes, est le partenaire idéal dans ce secteur stratégique et toujours en évolution. La qualité des produits, les résultats fiables, le service après-vente efficace, avec un réseau international, le fort investissement dans la recherche et le développement, la formation constante avec des cours de training sont les points des forces qui ont permis à Green Power de s'affirmer dans le marché national et international depuis quelques années.



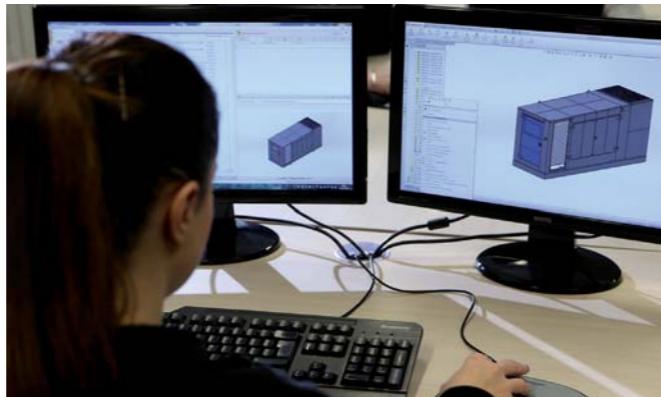
# Qualità personalizzata

Customized Quality  
Qualité personnalisée

La progettazione e la realizzazione dei generatori avviene completamente all'interno dell'azienda, peculiarità che permettono a Green Power la personalizzazione del prodotto e la relativa consegna in tempi estremamente contenuti, anche grazie alla presenza in magazzino di oltre 1000 motori ed alternatori. Grazie ad un'ampia gamma di motorizzazioni e configurazioni, Green Power assicura sempre l'applicazione più idonea per ogni settore d'intervento, dall'agricoltura all'edilizia, dall'industria all'ambito pubblico, dalle telecomunicazioni al militare.

Green Power undertakes all aspects of generators design, project management, manufacture and commissioning. Thanks to this, Green Power provides customized products and ensures very short delivery terms-more than 1000 engines and alternators available in stock. In addition, Green Power offers many types of gen set configurations thanks to a wide range of brands of alternators and engines. Green Power's team of specialist engineers provides customized products even for the most complex power requirements. Green Power in fact offers the most suitable applications for every field, from the agriculture to the construction, from the industry to public works, from the telecommunications to the army.

La réalisation et la construction des groupes électrogènes à lieu entièrement dans Green Power. Ça permet la personnalisation du produit et des livraisons très rapides, grâce aussi à la présence dans le magasin de plus de 1000 moteurs et alternateurs. Dans le magasin est toujours disponible une large gamme de moteurs et de configurations des groupes, qui permettent à Green Power d'assurer toujours l'application la plus appropriée pour chaque secteur à partir de l'agriculture à la construction, de la sphère publique, des télécommunications à l'armé.



**Progettazione.** Ogni singolo prodotto made in Green Power viene realizzato utilizzando i più moderni software di progettazione 3D e avvalendosi dell'esperienza di personale altamente qualificato.

**Project.** Every Green Power product is manufactured with innovative 3D project software and thanks to the experience of the high-qualified staff.

**Projet.** Chaque produit fabriqué par Green Power est réalisé grâce à l'utilisation des plus modernes software de projet 3D et à l'expérience de son staff bien qualifié.

**Elevata produttività.** L'unità produttiva, composta da macchine a controllo numerico, taglio laser, saldatrici robotizzate ed impianti per verniciatura a polvere, consente di rispondere alle esigenze qualitative e numeriche del mercato.

**High productivity.** We're able to satisfy every quality and quantity need of the market thanks to numerical control machines, laser cut machines, robotized welding sets and powder painting systems.

**Haute productivité.** L'unité de production, composée de machines de découpe à laser, commande numérique, machines à souder robotisées et établissements pour peinture à poudre, permet de répondre aux exigences qualitatives et numériques du marché.

**Servizio clienti, training e ricambi.** La soddisfazione del cliente è da sempre il principale obiettivo della nostra azienda, con particolare attenzione al servizio di pre e post-vendita, Supporto al cliente, consegna dei ricambi in 24/48 ore, possibilità di organizzare training aziendali.

**Customer service, training and spare parts:** The main aim of the company is the total customer satisfaction with the possibility to organize professional training and particular attention to pre-after sales service, customer support and spare parts delivery in 24/48 hours.

**Service clients, training et pièces détachées.** La satisfaction du client est depuis toujours le but principal de notre entreprise, avec particulière attention au service de pré et après-vente, support au client, livraison des pièces détachées en 24/48 heures et possibilité d'organiser training d'entreprise.

# Punti di forza

## Points of strength

## Points des forces

### Processo Produttivo Interno (Integrazione Verticale)

I 5 passaggi del processo produttivo sono gestiti completamente all'interno dell'azienda.

### Internal Productive Process (Vertical Integration)

The 5 steps of the productive process are 100% managed by GP.

### Procès productif intérieur (Intégration verticale)

Les 5 passages du procès de fabrication sont gérés complètement à l'intérieur de l'entreprise.



### Investimenti

Negli ultimi 3 anni Green power ha investito più di € 10.000.000 in tecnologia, macchinari e stabilimenti.

### Investment in machinery

In the last 3 years, GP invested more than Euro 10 MLN in new machineries and facilities to improve the quality of the generating sets.

### Investissements

Au cours des trois dernières années Green Power a investi plus que 10 millions de Euro en technologie, dans les machineries et dans établissements.



### Ampio magazzino

GP ha costantemente più di 1000 motori / alternatori disponibili in magazzino

. **Tempo medio produzione: 2-4 Settimane**

### Large stock

GP has constantly more than 1000 engines / alternator available in stock.

. **Average lead time: 2-4 weeks**

### Grand stock

GP a constamment plus de 1000 moteurs / alternateurs disponibles en stock.

. **Temps moyen de production: 2-4 semaines.**



### Post vendita

GP segue i propri clienti in tutte le fasi del post vendita.

### After-sales service

GP follows the customers in all the phases of the after-sales service.

### Après vente

GP suit tous ses clients dans toutes les phases après-vente.



# Indice prodotti

## Product Index

## Index des produits

### Perkins (9-2500 kVA)

8

### Kohler (5-68 kVA)

11

### FPT (30-660 kVA)

12

### Deutz (12-560 kVA)

14

### Volvo (85-775 kVA)

15

### MTU (450-3355 kVA)

16

### Doosan (150-825 kVA)

17

### Cummins (25-2233 kVA)

18

### Baudouin (20-1900 kVA)

20

### Scania (250-770 kVA)

22

### Yanmar (8-47 kVA)

23

### Mitsubishi (1280-2508 kVA)

24

### Marchi / Brands/ Marques

25

### Gruppi Aperti

### Open type generating sets

### Groupes ouverts

26

### Cofanature

### Canopy

### Capotage

28

### Cofanature 55 dB(A)

### Canopy 55 dB(A)

### Capotage 55 dB(A)

36

### Container e Shelter

### Containers and Shelter

### Conteneur et Shelter

37

### Quadri manuali

### Manual control panels

### Tableaux manuels de commande

38

### Quadri automatici

### Automatic control panels

### Tableaux automat. de commande

40

### Centraline

### Control Units

### Contrôleurs

42

### Accessori

### Options

### Accessoires

44

### Applicazioni speciali

### Special applications

### Applications spéciales

46

### Settori di applicazione

### Sectors of application

### Secteurs d'application

47



# Perkins

## 9-2500 kVA



# Perkins

## 9-2500 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD.	CIL	CILIND.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L	W	A		Man.	Aut.	
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	Model	Cyl	Displac. Cylind.	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%	L	mm	mm	mm	kg			
<b>Alternatore COMPOUND / Compound Alternator / Compund Alternateur</b>																	
GP11 A/PW-C									55	1300	700	1000	360	/	M1	A1	
GP11SH/PW-C	9	10	11,2	12,4	403A-11G1 (M)	3	1131	2,3	2,4	55	1300	700	970	403	T43	M1	A1
GP11 S/PW-C									70	1750	700	1125	475	T55	M1	A1	
GP16 A/PW-C									60	1500	700	1020	475	/	M2	A2	
GP16 SH/PW-C	13,1	14,5	15,8	17,5	403A-15G1 (M)	3	1496	2,8	3,4	70	1750	700	1020	560	T45	M2	A2
GP16 S/PW-C									70	1750	700	1125	575	T55	M2	A2	
GP18A/PW-C									60	1500	700	1020	420	/	M2	A2	
GP18SH/PW-C	15	17	18	20	403A-15G2 (M)	3	1496	3,1	/	70	1750	700	1020	560	T45	M2	A2
GP18S/PW-C									70	1750	700	1125	575	T55	M2	A2	
GP22 A/PW-N-C									60	1500	700	1020	470	/	M2	A2	
GP22 SH/PW-N-C	20	22	24	26,4	404A-22G1 (M)	4	2216	4	/	70	1750	700	1020	605	T45	M2	A2
GP22 S/PW-N-C									70	1750	700	1125	640	T55	M2	A2	
GP22 A/PW-C									60	1500	700	1020	530	/	M2	A2	
GP22 SH/PW-C	20	22	24	26,4	404D-22G (M)	4	2216	4	4,8	70	1750	700	1020	595	T45	M2	A2
GP22 S/PW-C									70	1750	700	1125	645	T55	M2	A2	
<b>Alternatore AVR / AVR Alternator / AVR Alternateur</b>																	
GP11 A/PW									55	1300	700	1000	375	/	M1	A1	
GP11SH/PW	9	10	11,2	12,4	403A-11G1 (M)	3	1131	2,3	2,4	55	1300	700	970	415	T43	M1	A1
GP11 S/PW									70	1750	700	1125	487	T55	M1	A1	
GP16 A/PW									60	1500	700	1020	490	/	M2	A2	
GP16 SH/PW	13,1	14,5	15,8	17,5	403A-15G1 (M)	3	1496	2,8	3,4	70	1750	700	1020	540	T45	M2	A2
GP16 S/PW									70	1750	700	1125	575	T55	M2	A2	
GP18A/PW									60	1500	700	1020	490	/	M2	A2	
GP18SH/PW	15	17	18	20	403A-15G2 (M)	3	1496	/	/	70	1750	700	1020	545	T45	M2	A2
GP18S/PW									70	1750	700	1125	590	T55	M2	A2	
GP22 A/PW-N-C									60	1500	700	1020	495	/	M2	A2	
GP22 SH/PW-N-C	20	22	24	26,4	404A-22G1 (M)	4	2216	4	/	70	1750	700	1020	625	T45	M2	A2
GP22 S/PW-N-C									70	1750	700	1125	645	T55	M2	A2	
GP22 A/PW-C									60	1500	700	1020	560	/	M2	A2	
GP22 SH/PW-C	20	22	24	26,4	404D-22G (M)	4	2216	4	4,8	70	1750	700	1020	625	T45	M2	A2
GP22 S/PW-C									70	1750	700	1125	645	T55	M2	A2	
GP33 A/P-N									70	1750	700	1100	685	/	M4	A3	
GP33 SH/P-N	30	33	35	38,5	1103A-33G (M)	3	3300	5,4	6,6	100	1950	800	1275	855	T48	M3	A3
GP33 S/P-N									100	2100	870	1165	940	T60	M4	A3	
GP44 A/P-N									70	1750	700	1100	735	/	M4	A3	
GP44 SH/P-N	42	46	51	56	1103A-33TG1 (M)	3	3300	8,2	9,9	100	1950	800	1275	890	T48	M3	A3
GP44 S/P-N									100	2100	870	1165	1005	T60	M4	A3	
GP50 A/P-N									70	1750	700	1100	770	/	M5	A4	
GP50 SH/P-N	45	50	53	59	1103A-33TG1 (M)	3	3300	8,2	9,9	100	1950	800	1275	940	T48	M9	A6
GP50 S/P-N									100	2100	870	1165	1020	T60	M5	A4	
GP66 A/P-N									100	2100	870	1300	840	/	M5	A4	
GP66 SH/P-N	60	66	68	75	1103A-33TG2 (M)	3	3300	10,4	12,5	100	1950	800	1275	970	T48	M6	A6
GP66 S/P-N									100	2100	870	1165	1045	T60	M5	A4	

MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA<br
---------------------------	---	--	--	--	----------------------------	--	--	--	------------------------------	--	--	--	-------------------------	---------------



# Perkins

## 9-2500 kVA



# Kohler

## 5-68 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L	L W L	A H H		Man.	Aut.	
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz L/h @ 75%	60 Hz	L	mm	mm	mm	kg			
<b>Alternatore AVR / AVR Alternator / AVR Alternateur</b>																	
GP900 A/P								400	4000	1800	2350	6500	/	M7	A5		
GP900 S/P	800	900	/	/	4006-23TAG3A (E)	6	22921	130	/	310	5000	1900	2350	7970	T110-S	M7	A5
GP900 SM/P								350	5850	1900	2350	9450		T125	M7	A5	
GP1000 A/P								400	4500	2050	2460	7700	/	M7	A5		
GP1000 S/P	915	1005	/	/	4008TAG1A (E)	8	30561	142	/	600	5850	2270	2550	10700	T130-S	M7	A5
GP1000 SM/P								650	6500	2270	2550	11100		T135	M7	A5	
GP1120 A/P								520	4800	2050	2200	7800	/	M7	A5		
GP1120 S/P	1022	1125	/	/	4008TAG2A (E)	8	30561	160	/	600	5850	2270	2550	11000	T130-S	M7	A5
GP1120 SM/P								650	6500	2270	2550	11000		T135	M7	A5	
GP1260 A/P								800	4900	2000	2300	9550	/	M7	A5		
GP1260 SM/P	1125	1250	/	/	4008-30TAG3 (E)	8	30561	188	/	670	7000	2270	2550	11610	T140	M7	A5
GP1380 A/P								800	4900	2000	2300	11600	/	M7	A5		
GP1380 SM/P	1253	1385	1251	1375	4012-46TWG2A (E)	12	45842	196	255	670	7000	2270	2550	13300	T140	M7	A5
GP1500 A/P								800	4800	2000	2370	11800	/	M7	A5		
GP1500 SM/P	1360	1500	1364	1500	4012-46TWG3A (E)	12	45842	213	288	670	7000	2270	2550	14000	T140	M7	A5
GP1650 A/P								800	5200	2200	2500	12000	/	M7	A5		
GP1650 SM/P	1500	1650	1510	1669	4012-46TAG2A (E)	12	45842	237	352	670	7000	2270	2550	14500	T140	M7	A5
GP1870 A/P								800	5200	2220	2660	12400	/	M7	A5		
GP1870 SM/P	1705	1875	1710	1880	4012-46TAG3A (E)	12	45842	275	226	250	8300	2460	3060	18000	T150	M7	A5
GP2000 A/P								800	6100	2220	2450	13000	/	M7	A5		
GP2000 SM/P	1850	2035	/	/	4016TAG1A (E)	16	61123	275	/	250	10000	2420	3300	24300	T160	M7	A5
GP2000 A/P								800	6100	2220	2450	13000	/	M7	A5		
GP2000 SM/P					4016-61TRG1 (E)	16	61123	300	/	250	8300	2460	3060	18000	T150	M7	A5
GP2200 A/P								800	6150	2220	2450	13000	/	M7	A5		
GP2200 SM/P	2000	2200	/	/	4016TAG2A (E)	16	61123	315	/	250	10000	2420	3300	24300	T160	M7	A5
GP2200 A/P								800	6150	2220	2450	13000	/	M7	A5		
GP2200 SM/P					4016-61TRG2 (E)	16	61123	337	/	250	8300	2460	3060	18000	T150	M7	A5
GP2500 A/P								800	6200	2350	2500	13000	/	M7	A5		
GP2500 SM/P	2250	2500	/	/	4016-61TRG3 (E)	16	61123	346	/	250	9000	2460	3060	18500	T155	M7	A5

MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau						
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L	L W L	A H H		Man.	Aut.					
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz L/h @ 75%	60 Hz	L	mm	mm	mm	kg							
<b>Alternatore COMPOUND / Compound Alternator / Compound Alternateur</b>																					
GP6A/KW-C														55	1300	700	1000	300	/	M1	A1
GP6SH/KW-C	5	5,5	6,3	6,9	KDW 702 (M)	2	686	1,2	1,4		55	1300	700	970	370	T43	M1	A1			
GP9A/KW-C														55	1300	700	1000	320	/	M1	A1
GP9SH/KW-C	8	8,8	9,6	10,6	KDW 1003 (M)	3	1028	1,8	2,1		55	1300	700	970	389	T43	M1	A1			
GP11A/KW-C														55	1300	700	1000	340	/	M1	A1
GP11SH/KW-C	10	11	12	13,2	KDW 1404 (M)	4	1372	2,5	2,8		70	1750	700	1020	436	T45	M1	A1			
GP11S/KW-C																					



# FPT

## 30-660 kVA



# FPT

## 30-660 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		Dimensions Dimensions							
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%	L	mm	mm	mm	kg	Man.	Aut.		
GP33 A/I-N									70	1750	700	1100	685	/	M4	QA3	
GP33 S/I-N	30	33	34	37	M80313AM1P (E)	3	2900	5,5	6,2	100	2100	870	1165	950	T60	M4	A3
GP44 A/I									70	1750	700	1100	765	/	M4	A3	
GP44 S/I	40	44	/	/	N45AM1A (M)	4	4500	8,7		100	2100	870	1165	960	T60	M4	A3
GP55 A/I-N									70	1750	700	1300	810	/	M5	A4	
GP55 S/I-N	50	55	54,4	60	N45AM2 (M)	4	4500	9,8	N.A.	100	2100	870	1165	1010	T60	M5	A4
GP66 A/I									100	2100	870	1300	865	/	M5	A4	
GP66 S/I	60	66	68	75	N45SM1A (M)	4	4500	10,2	11,7	100	2260	1000	1420	1225	T62	M5	A4
GP84 A/I-N									100	2100	900	1300	955	/	M5	A4	
GP84 S/I-N	75	83	75	83	N45SM3 (M)	4	4500	15,4	NA	100	2260	1000	1420	1280	T62	M5	A4
GP88 A/I-N									100	2100	900	1300	945	/	M5	A4	
GP88 S/I-N	80	88	96	106	N45SM3 (M)	4	4500	15,4	NA	100	2260	1000	1420	1280	T62	M5	A4
GP110 A/I									100	2100	900	1300	1060	/	M5	A4	
GP110 S/I	100	110	114	125	N45TM2A (M)	4	4500	16,2	19,6	140	2850	1000	1420	1525	T70	M5	A4
GP135 A/I-N									100	2100	900	1300	1135	/	M5	A4	
GP135 S/I-N	120	132	135	148	N45TM3 (M)	4	4500	21,6	NA	140	2850	1000	1420	1580	T70	M5	A4
GP140 A/I-N									125	2500	1100	1400	1380	/	M5	A4	
GP140 S/I-N	125	138	150	165	N67SM1 (M)	6	6700	23,2	27,5	160	3000	1100	1520	1720	T80	M5	A4
GP145 A/I									125	2500	1000	1400	1345	/	M5	A4	
GP145 S/I	130	143	150	165	N67TM2A (M)	6	6700	24,1	28,5	160	3000	1100	1520	1875	T80	M5	A4
GP165 A/I									125	2500	1000	1400	1350	/	M5	A4	
GP165 S/I	150	165	178	196	N67TM3A (M)	6	6700	29	32,5	170	3300	1100	1770	1900	T85	M5	A4
GP165 A/I-N									125	2500	1000	1400	1350	/	M5	A4	
GP165 S/I-N									170	3300	1100	1770	1855	T85	M5	A4	
GP176 A/I									125	2500	1000	1400	1450	/	M5	A4	
GP176 S/I	160	176	178	196	N67TM3A (M)	6	6700	29	32,5	170	3300	1100	1770	2060	T85	M5	A4
GP176 A/I-N									125	2500	1000	1400	1450	/	M5	A4	
GP176 S/I-N			/	/	N67TM4 (M)	6	6700	29,4		170	3300	1100	1770	1870	T85	M5	A4
GP190 A/I-N									125	2500	1000	1400	1450	/	M5	A4	
GP190 S/I-N	170	187	200	220	N67TM4 (M)	6	6700	29,4	NA	170	3300	1100	1770	2090	T85	M5	A4
GP220 A/I-N									140	2850	1000	1500	1500	/	M6	A5	
GP220 S/I-N	200	220	/	/	N67TM7 (M)	6	6700	37,3	/	170	3300	1100	1770	2100	T85	M6	A5
GP280 A/I-N									140	2850	1000	1500	1800	/	M7	A5	
GP280 S/I-N			270	297	N67TE8W (E)	6	6700	41,2	45	170	3300	1100	1770	2400	T85	M7	A5

MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		Dimensions Dimensions							
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%	L	mm	mm	mm	kg	Man.	Aut.		
GP330 A/I-N									150	3000	1100	1850	2550	/	M7	A5	
GP330 SM/I-N	300	330	358	390	CURSOR 87 TE4 (E)	6	8700	52,6	60,8	220	3800	1200	1940	3150	T87	M7	A5
GP385 A/I									188	3300	1100	2100	2970	/	M7	A5	
GP385 S/I	350	385	385	423	CURSOR 13TE2A (E)	6	12880	57,3	67,4	230	3950	1300	2135	3660	T88	M7	A5
GP440 A/I									320	3400	1400	2200	2900	/	M7	A5	
GP440 S/I	400	440	430	472	CURSOR 13TE3A (E)	6	12880</td										



# Deutz

## 12-560 kVA



# Volvo

## 85-775 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L	W L	A H		Man.	Aut.	
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%		L	mm	mm	mm				
<b>Alternatore COMPOUND / Compound Alternator / Compund Alternateur</b>																	
GP16 A/DW-C									60	1500	700	1020	455	/	M2	A2	
GP16 SH/DW-C	12,5	13,1	15	15,9	F2M2011 (0IL) (M)	2	1550	2,7	2,9	70	1750	700	1020	577	T45	M2	A2
GP16 S/DW-C										70	1750	700	1125	610	T55	M2	A2
GP22 A/DW-C										60	1500	700	1020	515	/	M2	A2
GP22 SH/DW-C	20	22	24	26	F3M2011 (0IL) (M)	3	2330	3,9	4,5	70	1750	700	1020	620	T45	M2	A2
GP22 S/DW-C										70	1750	700	1125	740	T55	M2	A2
<b>Alternatore AVR / AVR Alternator / AVR Alternateur</b>																	
GP16 A/DW	12,5	13,1	15	15,9	F2M2011 (0IL) (M)	2	1550	2,7	2,9	60	1500	700	1020	497	/	M2	A2
GP16 SH/DW										70	1750	700	1020	582	T45	M2	A2
GP16 S/DW										70	1750	700	1125	595	T55	M2	A2
GP22 A/DW										60	1500	700	1020	565	/	M2	A2
GP22 SH/DW	20	22	24	26	"F3M2011 (0IL) (M)	3	2330	3,9	4,5	70	1750	700	1020	600	T45	M2	A2
GP22 S/DW										70	1750	700	1125	760	T55	M2	A2
GP33 A/D										70	1750	700	1125	620	/	M4	A3
GP33 SH/DW	30	33	35,7	37,5	F4M 2011 (0IL) (M)	4	3108	5,4	6,6	70	1750	700	1020	740	T45	M3	A3
GP33 S/D										100	2100	870	1165	860	T60	M4	A3
GP44 A/D										70	1750	700	1100	695	/	M4	A3
GP44 SH/DW	40	44	48	50	BF4M 2011 (0IL) (M)	4	3108	7,1	8,5	70	1850	700	1020	790	T46	M3	A3
GP44 S/D										100	2100	870	1165	900	T60	M4	A3
GP66 A/D										100	2100	870	1300	785	/	M5	A4
GP66 S/D	60	66	/	/	BF4M 2011C (0IL) (M)	4	3108	10,1	/	100	2260	1000	1420	1170	T62	M5	A4
GP84 A/D										100	2100	870	1300	1030	/	M5	A4
GP84 S/D	75	81	81	92	BF4M 2012C (M)	4	4038	12,2	13,2	130	2500	1000	1420	1390	T65	M5	A4
GP110 A/D										100	2100	870	1300	1200	/	M5	A4
GP110 S/D	105	112	112	117	BF4M 1013EC (M)	4	4764	17,3	18,2	140	2850	1000	1420	1590	T70	M55	A4
GP145 A/D										125	2500	1000	1400	1280	/	M5	A4
GP145 S/D	130	143	135	143	BF4M 1013FC (E)	4	4764	20,8	21,7	160	3000	1100	1520	1810	T80	M5	A4
GP165 A/D										125	2500	1000	1400	1540	/	M5	A4
GP165 S/D	150	165	171	180	BF6M 1013EC (M)	6	7146	23,7	27,7	170	3300	1100	1770	2090	T85	M5	A4
GP176 A/D										125	2500	1000	1400	1580	/	M5	A4
GP176 S/D	164	172	171	180	BF6M 1013EC (M)	6	7146	25,6	27,7	170	3300	1100	1770	2130	T85	M5	A4
GP198 A/D										140	2850	1000	1650	1580	/	M6	A5
GP198 S/D	180	198	207	232	BF6M1013FCG2 (E)	6	7146	31,2	35,1	170	3300	1100	1770	2130	T85	M6	A5
GP220 A/D										140	2850	1000	1650	1700	/	M6	A5
GP220 S/D	200	220	226	250	BF6M 1013FCG3 (E)	6	7146	35,8	36,4	170	3300	1100	1770	2250	T85	M6	A5
GP280 A/D										150	3000	1100	1650	2050	/	M7	A5
GP280 SM/D	250	279	254	286	TCD2013L06-4V (E)	6	7146	41,6	44,7	220	3800	1200	1940	2900	T87	M7	A5
GP330 A/D										290	3200	1100	2200	2180	/	M7	A5
GP330 S/D	300	330	338	374	BF6M 1015C-G1 (E)	6	11906	48,2	53	230	3950	1300	2135	3740	T88	M7	A5
GP385 A/D										290	3200	1300	2200	2350	/	M7	A5
GP385 S/D	350	385	/	/	BF6M 1015C-G2 (E)	6	11906	54,4	/	260	4300	1600	2190	3900	T105	M7	A5
GP505 A/D										290	3200	1300	2200	2800	/	M7	A5
GP505 S/D	450	480	464	512	BF8M 1015C-G1 (E)	8	15874	68,2	73,5	260	4300	1600	2190	4380	T105	M7	A5
GP560 A/D										290	3200	1300	2200	2870	/	M7	A5
GP560 S/D	510	560	536	588	BF8M 1015CP (E)	8	15874	84,7	90,3	260	4300	1600	2190	4850	T105	M7	A5

MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QU	



# MTU

## 450-3355 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L mm	L W L mm	A H H mm				
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz		Man.	Aut.						
GP505 A/M									290	3200	1300	1900	3250	/	M7	A5	
GP505 SM/M	450	500	/	/	10V1600 G10F (E)	10	17500	83,1	/	260	4500	1450	2190	4950	T100	M7	A5
GP560 A/M									290	3200	1300	1900	3800	/	M7	A5	
GP560 SM/M	500	550	/	/	10V1600 G20F (E)	10	17500	89,4	/	260	4500	1450	2190	5500	T100	M7	A5
GP610 A/M									340	3500	1500	2100	4000	/	M7	A5	
GP610 SM/M	550	605	/	/	12V1600 G10F (E)	12	21000	90,8	/	310	5000	1900	2295	6200	T110	M7	A5
GP630 A/M									340	3500	1500	2100	4100	/	M7	A5	
GP630 SM/M	570	630	/	/	12V1600 G10F (E)	12	21000	94,1	/	310	5000	1900	2295	6230	T110	M7	A5
GP650 A/M									340	3500	1500	2100	4200	/	M7	A5	
GP650 SM/M	590	650	/	/	12V1600 G10F (E)	12	21000	97,5	/	310	5000	1900	2295	6400	T110	M7	A5
GP700 A/M									340	3500	1500	2200	5050	/	M7	A5	
GP700 SM/M	649	714	/	/	12V1600 G20F (E)	12	21000	101	/	310	5000	1900	2295	7200	T110	M7	A5
GP880 A/M									450	4000	1500	2100	5350	/	M7	A5	
GP880 SM/M	800	880	/	/	12V2000 G26F (E)	12	26800	123,6	/	350	5850	1900	2420	8500	T125	M7	A5
GP1000 A/M									450	4450	1910	2250	6250	/	M7	A5	
GP1000 SM/M	910	1005	/	/	16V2000G16F (E)	16	35700	139	/	650	6500	2270	2550	9900	T135	M7	A5
GP1120 A/M									450	4450	1910	2250	7200	/	M7	A5	
GP1120 SM/M	1005	1106	/	/	16V2000G26F (E)	16	35700	153	/	650	6500	2270	2550	10200	T135	M7	A5
GP1260 A/M									450	4700	1910	2350	7650	/	M7	A5	
GP1260 SM/M	1135	1250	/	/	16V2000G36F (E)	16	35700	173	/	670	7000	2270	2550	10850	T140	M7	A5
GP1380 A/M									800	4700	1910	2350	9700	/	M7	A5	
GP1380 SM/M	1250	1380	/	/	18V2000G26F (E)	18	40200	181	/	670	7000	2270	2550	12600	T140	M7	A5
GP1590 A/M									800	5000	2000	2500	12000	/	M7	A5	
GP1590 SM/M	1445	/	/	/	12V4000 G14RF (E)	12	57200	214	/	250	8300	2460	3060	19000	T150	M7	A5
GP1780 A/M									800	5000	2000	2500	12000	/	M7	A5	
GP1780 SM/M	1650	1815	/	/	12V4000 G14F (E)	12	57200	251	/	250	8300	2460	3060	19500	T150	M7	A5
GP2040 A/M									800	5000	2000	2500	12000	/	M7	A5	
GP2040 SM/M	1850	2035	/	/	12V4000 G24F (E)	12	57200	258	/	250	8300	2460	3060	20100	T150	M7	A5
GP2310 A/M									800	6100	2300	3000	12500	/	M7	A5	
GP2310 SM/M	2100	2310	/	/	16V4000 G14F (E)	16	76300	308	/	250	10000	2420	3300	25600	T160	M7	A5
GP2530 A/M									800	6100	2300	3000	12500	/	M7	A5	
GP2530 SM/M	2300	2530	/	/	16V4000 G24F (E)	16	76300	337	/	250	10000	2420	3300	26100	T160	M7	A5
GP2800 A/M	2500	2750	/	/	20V4000 G14F (E)	20	95400	385	/	600	6100	3000	3000	N.A.	/	/	A5
GP3100 A/M	2800	3080	/	/	20V4000 G24F (E)	20	95400	419	/	600	6100	3000	3000	N.A.	/	/	A5
GP3400 A/M	3050	3355	/	/	20V4000 G34F (E)	20	95400	446	/	600	6100	3000	3000	N.A.	/	/	A5



# Doosan

## 150-825 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L mm	L W L mm	A H H mm				
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz		Man.	Aut.						
GP165A/DO-N									125	2500	1000	1400	1520	/	M5	A4	
GP165S/DO-N	150	165	187	210	DP086TA (E)	6	8071	25,5	30,3	170	3300	1100	1770	2060	T85	M5	A4
GP220A/DO									140	2850	1000	1400	1650				



# Cummins

## 25-2233 kVA



# Cummins

## 25-2233 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L	L W L	A H H		Man.	Aut.	
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%		L	mm	mm	mm	kg			
GP30 A/C-N					X2.5G2 (M)	3	2500	4,8	/	70	1750	700	1100	600	/	M4	A3
GP30 S/C-N	25	28	/	/	X2.5G2 (M)	3	2500	4,8	/	100	2100	870	1165	820	T60	M4	A3
GP33 A/C-N					X3.3G1 (M)	4	3300	6,1	/	70	1750	700	1100	680	/	M4	A3
GP33 S/C-N	30	33	/	/	X3.3G1 (M)	4	3300	6,1	/	100	2100	870	1165	880	T60	M4	A3
GP44 A/C-N					S3.8G4 (M)	4	3800	7,6	/	70	1750	700	1100	800	/	M4	A3
GP44 S/C-N	40	44	/	/	S3.8G4 (M)	4	3800	7,6	/	100	2100	870	1165	1000	T60	M4	A3
GP55 A/C-N					S3.8G6 (M)	4	3800	9,5	/	70	1750	700	1100	830	/	M5	A4
GP55 S/C-N	50	55	/	/	S3.8G6 (M)	4	3800	9,5	/	100	2100	870	1165	1030	T60	M5	A4
GP66 A/C-N					S3.8G7 (M)	4	3800	11	/	100	2100	870	1300	910	/	M5	A4
GP66 S/C-N	60	66	/	/	S3.8G7 (M)	4	3800	11	/	100	2260	1000	1420	1180	T62	M5	A4
GP88 A/C-N					S3.8G7 (M)	4	3800	11	/	100	2260	1000	1400	1300	/	M5	A4
GP88 S/C-N	80	88	/	/	6BTA5.9G5 (E)	6	5900	18	/	140	2850	1000	1420	1650	T70	M5	A4
GP110 A/C-N					6BTA5.9G5 (E)	6	5900	18	/	100	2260	1000	1500	1350	/	M5	A4
GP110 S/C-N	100	110	/	/	6BTA5.9G5 (E)	6	5900	18	/	140	2850	1000	1420	1700	T70	M5	A4
GP145 A/C-N					6BTA5.9G5 (E)	6	5900	27	31	125	2260	1000	1550	1400	/	M5	A4
GP145 S/C-N	132	145	150	170	6BTA5.9G6 (E)	6	5900	27	31	170	3300	1100	1770	2000	T85	M5	A4
GP165 A/C-N					6BTA5.9G7 (E)	6	5900	29	/	125	2500	1000	1550	1450	/	M5	A4
GP165 S/C-N	150	165	/	/	6BTA5.9G7 (E)	6	5900	29	/	170	3300	1100	1770	2000	T85	M5	A4
GP220 A/C					QSB7G5 (E)	6	6690	36	40	140	2850	1000	1600	1650	/	M6	A5
GP220 S/C	200	220	225	250	QSB7G5 (E)	6	6690	36	40	170	3300	1100	1770	2140	T85	M6	A5
GP280 A/C					OSL9G3 (E)	6	8800	49	58	150	3000	1100	1900	1900	/	M7	A5
GP280 SM/C	250	275	284	313	OSL9G3 (E)	6	8800	49	58	220	3800	1200	1940	3000	T87	M7	A5
GP330 A/C-N					QSL9G5 (E)	6	8800	46	55	150	3000	1100	1900	2250	/	M7	A5
GP330 SM/C-N	300	330	344	375	QSL9G5 (E)	6	8800	46	55	220	3800	1200	1940	3600	T87	M7	A5
GP385 A/C-N					NTA855G4 (E)	6	14000	57	/	290	3200	1300	1950	3000	/	M7	A5
GP385 S/C-N	350	385	/	/	NTA855G4 (E)	6	14000	57	/	230	3950	1300	2135	3900	T88	M7	A5
GP440 A/C					QSX15G6 (E)	6	15000	74,3	75,2	290	3200	1400	1900	3650	/	M7	A5
GP440 S/C	400	440	450	500	QSX15G6 (E)	6	15000	74,3	75,2	260	4300	1600	2190	5250	T105	M7	A5
GP505 A/C					QSX15G6 (E)	6	15000	74,3	/	290	3300	1400	1900	3800	/	M7	A5
GP505 S/C	450	495	/	/	QSX15G6 (E)	6	15000	74,3	/	260	4300	1600	2190	5400	T105	M7	A5
GP560 A/C					QSX15G8 (E)	6	15000	78,7	/	290	3200	1400	1900	3900	/	M7	A5
GP560 S/C	500	550	/	/	QSX15G8 (E)	6	15000	78,7	/	260	4300	1600	2190	5500	T105	M7	A5

MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L	L W L	A H H		Man.	Aut.	
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%		L	mm	mm	mm	kg			
GP700 A/C					VTA28 G5 (E)	12	28000	104	118	340	3500	1600	2100	5150	/	M7	A5
GP700 S/C	636	700	681	750	VTA28 G5 (E)	12	28000	104	118	310	5000	1900	2295	7300	T110	M7	A5
GP880 A/C					QSK23 G3 (E)	6	23150	121	139	400	4000	1700	2100	5350	/	M7	A5
GP880 SM/C	800	880	909</														



# Baudouin

## 20-1900 kVA



# Baudouin

## 20-1900 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau		
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		Dimensions Dimensions Dimensions							
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%	L	mm	mm	mm	kg	Man.	Aut.		
GP22 A/B-N									70	1750	700	1100	560	/	M2	A2	
GP22 S/B-N	20	22	/	/	4M06G25/5 (E)	4	2300	4,5	/	100	2100	870	1165	625	T60	M2	A2
GP33 A/B-N									70	1750	700	1100	720	/	M4	A3	
GP33 S/B-N	30	33	/	/	4M06G35/5 (E)	4	2300	5,6	/	100	2100	870	1165	940	T60	M4	A3
GP44 A/B-N									70	1750	700	1100	790	/	M4	A3	
GP44 S/B-N	40	44	/	/	4M06G44/5 (E)	4	2300	6,8	/	100	2100	870	1165	1005	T60	M4	A3
GP50 A/B-N									70	1750	700	1100	820	/	M5	A4	
GP50 S/B-N	45	50	/	/	4M06G50/5 (E)	4	2300	8	/	100	2100	870	1165	1020	T60	M5	A4
GP55 A/B-N									70	1750	700	1100	900	/	M5	A4	
GP55 S/B-N	50	55	/	/	4M06G55/5 (E)	4	2300	8,4	/	100	2100	870	1165	1150	T60	M5	A4
GP66 A/B									100	2260	1000	1500	1100	/	M5	A4	
GP66 S/B	60	66	/	/	4M11G70/5 (E)	4	4500	11	/	140	2850	1000	1420	1300	T70	M5	A4
GP88 A/B									100	2260	1000	1500	1100	/	M5	A4	
GP88 S/B	80	88	/	/	4M11G90/5 (E)	4	4500	13,3	/	140	2850	1000	1420	1300	T70	M5	A4
GP110 A/B									100	2260	1000	1500	1300	/	M5	A	
GP110 S/B	100	110	/	/	4M11G120/5 (E)	4	4500	17,4	/	140	2850	1000	1420	1650	T70	M5	A4A
GP145 A/B									125	2500	1000	1400	1400	/	M5	A4	
GP145 S/B	135	150	/	/	6M11G150/5 (E)	6	6750	23,1	/	160	3000	1100	1520	1850	T80	M5	A4
GP165 A/B									125	2500	1000	1400	1480	/	M5	A4	
GP165 S/B	150	165	/	/	6M11G165/5 (E)	6	6750	24,5	/	160	3000	1100	1520	2050	T80	M5	A4
GP220 A/B									140	3300	1100	1700	2000	/	M6	A5	
GP220 SM/B	200	220	/	/	6M16G220/5 (E)	6	9726	31,6	/	220	3800	1200	1940	2510	T87	M6	A5
GP250 A/B									150	3300	1100	1700	2200	/	M6	A5	
GP250 SM/B	225	250	/	/	6M16G250/5 (E)	6	9726	37,5	/	220	3800	1200	1940	2600	T87	M6	A5
GP280 A/B									150	3300	1100	1700	2300	/	M7	A5	
GP280 SM/B	250	275	/	/	6MG16G275/5 (E)	6	9726	42,2	/	220	3800	1200	1940	2700	T87	M7	A5
GP330 A/B									193	3300	1100	1700	2630	/	M7	A5	
GP330 SM/B	300	330	/	/	6MG16G350/5 (E)	6	9726	48,9	/	220	3800	1200	1940	3630	T87	M7	A5
GP385 A/B									193	3200	1300	2100	3400	/	M7	A5	
GP385 S/B	350	385	/	/	6M21G385/5 (E)	6	12540	63,5	/	230	3950	1300	2135	3840	T88	M7	A5
GP440 A/B									193	3200	1300	2100	3400	/	M7	A5	
GP440 S/B	400	440	/	/	6M21G440/5 (E)	6	12540	63,5	/	230	3950	1300	2135	4670	T88	M7	A5

MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau			
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		Dimensions Dimensions Dimensions								
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%	L	mm	mm	mm	kg	Man.	Aut.			
GP505 A/B														193	3200	1300	2200	3430 / M7 A5
GP505 S/B	450	500	/	/	6M21G500/5 (E)	6	12540	76,8	/					260	4500	1450	2190	5300 T100 M7 A5
GP560 A/B														320	3400	1400	2200	3490 / M7 A5
GP560 S/B	500	550	/	/	6M26G550/5 (E)	6	15900	78,4	/					310	5000	1900	2295	6000 T110 M7 A5
GP610 A/B														320	3400	1400	2200	4000 / M7 A5
GP610 S/B	550	605	/	/	6M33G660/5 (E)	6	19600	92,8	/					310	5000	1900	2295	6200 T110 M7 A5
GP660 A/B														340	3400	1400	2100	4600 / M7 A5
GP660 S/B	600																	



# Scania

## 250-770 kVA



# Yanmar

## 8-47 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau			
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		Dimensions Dimensions								
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz		L mm	W mm	A mm			Man.	Aut.		
GP280 A/S-N									150	3000	1100	1750	1950	/	M8	A5		
GP280 SM/S-N	250	275	278	309	DC09 072A 0211 (E)	5	9300	39	45	220	3800	1200	1940	3050	T87	M8	A5	
GP330 A/S-N									150	3000	1100	1750	2050	/	M8	A5		
GP330 S/S-N	300	330	328	361	DC09 072A 0213 (E)	5	9300	45	52	230	3950	1300	2135	3225	T88	M8	A5	
GP350 A/S-N									170	3300	1100	1750	2735	/	M8	A5		
GP350 S/S-N	329	346	366	405	DC09 072A 0214 (E)	5	9300	49	58	230	3950	1300	2135	3365	T88	M8	A5	
GP385 A/S-N									170	3300	1100	1750	2840	/	M8	A5		
GP385 S/S-N	350	385	421	460	DC13 072A 0211 (E)	6	12700	54	63	230	3950	1300	2135	3470	T88	M8	A5	
GP410 A/S-N									170	3300	1100	1750	2980	/	M8	A5		
GP410 S/S-N	373	410	421	460	DC13 072A 0211 (E)	6	12700	54	63	230	3950	1300	2135	3600	T88	M8	A5	
GP440 A/S-N									170	3300	1100	1750	2980	/	M8	A5		
GP440 S/S-N	400	440	456	508	DC13 072A 0212 (E)	6	12700	61	69	230	3950	1300	2135	3600	T88	M8	A5	
GP505 A/S-N									170	3300	1100	1750	3060	/	M8	A5		
GP505 S/S-N (*)	450	500	503	553	DC13 072A 0213 (E)	6	12700	67	75	230	3950	1300	2135	3680	T88	M8	A5	
GP560 A/S-N									170	3300	1100	1750	3120	/	M8	A5		
GP560 S/S-N	500	550	503	553	DC13 072A 0214 (E)	6	12700	72	75	260	4500	1450	2190	3950	T100	M8	A5	
GP610 A/S-N									320	3400	1100	2200	3950	/	M8	A5		
GP610 S/S-N	550	605	550	607	DC16 093A 0252 (E)	8	16400	83	88	260	4300	1600	2190	5010	T105	M8	A5	
GP660 A/S									320	3400	1100	2200	4000	/	M8	A5		
GP660 S/S	600	660	600	660	DC16 078A 0241 (E)	8	16400	91	95	260	4300	1600	2190	5070	T105	M8	A5	
GP720 A/S									320	3400	1100	2200	4230	/	M8	A5		
GP720 S/S	650	715	650	715	DC16 078A 0242 (E)	8	16400	98	102	260	4300	1600	2190	5280	T105	M8	A5	
GP780 A/S									320	3400	1100	2200	4350	/	M8	A5		
GP780 S/S	700	770	702	772	DC16 078A 0243 (E)	8	16400	106	110	260	4300	1600	2190	5400	T105	M8	A5	

MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau			
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		Dimensions Dimensions								
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%		L mm	W mm	A mm			Man.	Aut.		
Alternatore COMPOUND / Compound Alternator / Compund Alternateur																		
GP11 A/YW-C	8,7	9,5	10	11	3TNV76 (M)	3	1116	2	2,3	55	1300	700	1000	335	/	M1	A1	
GP11SH/YW-C										55	1300	700	1020	375	T43	M1	A1	
GP11 S/YW-C										70	1750	700	1125	450	T55	M1	A1	
GP16 A/YW-C	13,5	15	15,4	16,8	3TNV88 (M)	3	1642	2,8	3,3	60	1500	700	1020	415	/	M2	A2	
GP16 SH/YW-C										70	1750	700	1020	500	T45	M2	A2	
GP16 S/YW-C										60	1500	700	1020	440	/	M2	A2	
GP22A/YW-C										70	1750	700	1125	515	T55	M2	A2	
GP22SH/YW-C	19	21	20,6	22,7	4TNV88 (M)	4	2190	3,7	4,4	70	1750	700	1020	515	T45	M2	A2	
GP22S/YW-C										70	1750	700	1125	535	T55	M2	A2	
Alternatore AVR / AVR Alternator / AVR Alternateur																		
GP11 A/YW	8,7	9,5	10	11	3TNV76 (M)	3	1116	2	2,3	55	1300	700	1000	350	/	M1	A1	
GP11SH/YW										55	1300	700	1020	390	T43	M1	A1	
GP11 S/YW										70	1750	700	1125	460	T55	M1	A1	
GP16 A/YW	13,5	15	15,4	16,8	3TNV88 (M)	3	1642	2,8	3,3	60	1500	700						



# Mitsubishi

1280-2508 kVA



MODELLO Model Model	POTENZA kVA Power kVA Puissance kVA				MOTORE Engine Moteur				SERBAT. Tank Réservoir	DIMENSIONI Dimensions Dimensions			PESO Weight Poids	COFANATURA Canopy Capotage	QUADRO Panel Panneau			
	50 Hz		60 Hz		MOD. Model Model	CIL Cyl Cyl	CILIND. Displac. Cylind.	CONSUMO Consumption Consommation		L	L L mm	W L mm	A H mm					
	PRP	LTP	PRP	LTP	(Regolatore giri) (Speed governor) (Régulateur de vitesse)	N	cc	50 Hz   60 Hz L/h @ 75%						Man.	Aut.			
GP1410 A/MI									800	4500	2050	2350	10000	/	M7	A5		
GP1410 SM/MI	1280	1408	1350	1485	S12R-PTA (E)	12	49030	198	/	670	7000	2270	2550	14000	T140	M7	A5	
GP1540 A/MI									800	4500	2100	2350	10500	/	M7	A5		
GP1540 SM/MI	1380	1520	1530	1683	S12R-PTA2 (E)	12	49030	220	/	670	7000	2270	2550	14500	T140	M7	A5	
GP1650 A/MI									800	5150	2200	2570	11500	/	M7	A5		
GP1650SM/MI	1500	1650	1720	1892	S12R-PTAA2 (E)	12	49030	237	/	670	7000	2270	2550	15500	T140	M7	A5	
GP1920 A/MI									800	5150	2200	2570	12500	/	M7	A5		
GP1920SM/MI	1740	1920	1850	2035	S16R-PTA (E)	16	65370	264	/	250	8300	2460	3060	19500	T150	M7	A5	
GP2060 A/MI									800	5500	2200	2570	13000	/	M7	A5		
GP2060 SM/MI	1900	2090	2070	2277	S16R-PTA2 (E)	16	65370	298	/	250	8300	2460	3060	19800	T150	M7	A5	
GP2200 A/MI									800	5500	2300	2570	13000	/	M7	A5		
GP2200 SM/MI	2020	2222	2270	2497	S16R-PTAA2 (E)	16	65370	306	/	250	10000	2420	3300	24300	T160	M7	A5	
GP2500 A/MI									800	6000	2200	2600	14000	/	M7	A5		
GP2500 SM/MI	2280	2508	/	/	S16R2-PTAW (E)	16	79900	364	/	250	10000	2420	3300	26500	T160	M7	A5	

# Marchi

Brands  
Marques

## Motori / Engines / Moteurs



PERKINS FPT DEUTZ VOLVO CUMMINS KOHLER DOOSAN



MITSUBISHI YANMAR MTU JOHN DEERE SCANIA BAUDOUIN

## Alternatori / Alternators / Alternateurs



MECC ALTE STAMFORD LINZ ELECTRIC MARELLI MOTORI LEROY SOMER

## Centraline / Control units / Contrôleurs



COMAP DEEP SEA ELEC. LOVATO ABB

## Magnetotermici / Circuit breakers / Disjoncteur



# Gruppi Aperti

## Open type generating sets Groupes ouverts

GP6  
GP900



# Gruppi Aperti

## Open type generating sets Groupes ouverts

GP1000  
GP3400



Caratteristiche tecniche	Technical features	Caractéristiques
Telaio autoportante elettrosaldato in acciaio al carbonio con serbatoio giornaliero integrato. Verniciatura a liquido RAL 9005. Tappo rifornimento serbatoio carburante da 2". Tappo di drenaggio serbatoio carburante sotto al telaio. Piedini / tasche per sollevamento con carrello elevatori. Foro per fissaggio gruppo al suolo sui piedini. Galleggiante tubolare facilmente estraibile. Supporti antivibranti tra motore/alternatore e telaio di serie su tutti i gruppi elettrogeni. Batteria al piombo precaricata. Marmitta industriale (fornita sciolta dal GP280 in su). Rete di protezione alette radiatore. Quadro elettrico in posizione laterale o posteriore.	Heavy-duty electro welded carbon steel frame with integrated daily fuel tank. Liquid painting RAL 9005. 2" tank cap. Drainage tank cap under the frame. Forklift truck pockets. Hole on the legs to fix the genset to the ground. Tubular float easily extractable. Anti-vibration mountings between engine/alternator and frame. Pre-loaded lead acid batteries. Industrial silencer (supplied loose from GP280 on). Fan radiator guards. Electric control panel located on the lateral/back side of the genset.	Châssis autoportant soude électriquement en acier au carbone avec réservoir journalier intégré. Peinture liquide RAL9005. Bouchon de ravitaillement du réservoir du carburant de 2". Bouchon de drainage réservoir carburant positionné sous le châssis. Béquilles de levage. Trous sur les béquilles pour fixation groupe au sol. Flotteur tubulaire facilement extractible. Supports anti-vibrants entre moteur/alternateur et châssis standards. Batterie au plomb pré-chargée. Marmitte industriale fournie sciolta. Rete di protezione alette radiatore. Silencieux de type industriel. (Fourni séparément à partir du GP280) Filet de protection pour radiateur à ailettes. Panneau électrique monté en position latérale ou postérieure sur le groupe électrogène.

Caratteristiche tecniche	Technical features	Caractéristiques
Telaio autoportante elettrosaldato in acciaio al carbonio UPN con serbatoio giornaliero integrato. Verniciatura a liquido RAL 9005. Tappo rifornimento serbatoio carburante da 2". Tappo di drenaggio serbatoio carburante sul telaio . Fori su telaio per movimentazione gruppo. Fori su telaio per fissaggio al pavimento. Galleggiante tubolare facilmente estraibile. Supporti antivibranti tra motore/alternatore e telaio di serie su tutti i gruppi elettrogeni. Batteria al piombo precaricata. Marmitta industriale fornita sciolta. Rete di protezione alette radiatore. Quadro elettrico in posizione laterale o posteriore.	Heavy-duty electro welded carbon steel frame UPN with integrated daily fuel tank. Liquid painting RAL 9005. 2" tank cap. Drainage tank cap on the frame. Holes on the frame for handling genset. Holes on the frame to fix the genset to the ground. Tubular float easily extractable. Anti-vibration mountings between engine/alternator and standard frame. Pre-loaded lead acid batteries. Industrial silencer supplied loose. Fan radiator guards. Electric control panel located on the lateral/ back side of the genset.	Châssis autoportant soude électriquement en acier au carbone UPN avec réservoir journalier intégré. Peinture liquide RAL 9005. Bouchon de ravitaillement du réservoir du carburant de 2". Bouchon de drainage réservoir carburant sur le châssis. Trous sur les châssis pour movimentation du groupe. Trous sur les châssis pour fixation au sol. Flotteur tubulaire facilement extractible. Supports anti-vibrants entre moteur/alternateur y châssis standards sur tous les groupes électrogènes. Batterie au plomb pré-chargée. Panneau électrique monté en position latérale ou postérieure sur le groupe électrogène. Silencieux de type industriel fourni séparément. Filet de protection pour radiateur à ailettes.

# Cofanature

## Canopy

## Capotage

T43

T45 / T46 / T48

Quadro elettrico facilmente  
accessibile  
Electric control panel easily  
accessible  
Panneau électrique facilement  
accessible

Robusto gancio centrale di  
sollevamento  
Strong lifting hook  
Crochet de levage central

Cofanatura insonorizzata con  
apertura ad ali di gabbiano  
per una facile manutenzione  
Soundproof canopy with  
gull-wing doors for an easy  
maintenance

Capotage insonorisée à aile  
de mouette pour faciliter  
l'entretien



Ampio serbatoio giornaliero integra-  
to nel basamento con rifornimento  
all'interno della cofanatura

Large daily fuel tank integrated in  
the frame with refuelling inside the  
canopy

Large réservoir carburant intégré  
dans le châssis à l'intérieur du ca-  
potage

Gancio di chiusura lucchettabile  
in metallo

Closing hooks with metal padlock

Crochet de fermeture avec cade-  
nas en métal



### Modello / Model / Modèle

### Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)

### Note / Notes / Notes

**T43 (\*)**

1300 x 700 x 970

Quadro elettrico laterale

Griglia aspirazione aria laterale

Griglia espulsione aria anteriore

Lateral electric control panel

Lateral air inlet grid

Front air outlet grid

Panneau électrique en position latérale

Grille d'aspiration air latérale

Grille d'expulsion air antérieure

### (\*) Sovrapponibili per trasporto

Overlapping for transport

Empilables pour le transport



### Modello / Model / Modèle

### Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)

### Note / Notes / Notes

**T45 (\*)**

1750 x 700 x 1020

Quadro elettrico posteriore

Griglia aspirazione aria posteriore

Griglia espulsione aria anteriore

Back electric control panel

Rear air inlet grid

Front air outlet grid

Panneau électrique postérieur

Grille d'aspiration air postérieure

Grille d'expulsion air antérieure

### (\*) Sovrapponibili per trasporto

Overlapping for transport

Empilables pour le transport

### Caratteristiche tecniche

### Technical features

Telaio autoportante eletrosaldato in acciaio al carbonio con serbatoio giornaliero integrato.  
Verniciatura a liquido RAL 9005.  
Tappo rifornimento serbatoio carburante interno alla cofanatura.  
Tappo di drenaggio serbatoio carburante sotto al telaio.  
Piedini / tasche per sollevamento.  
Foro per fissaggio gruppo al suolo sui piedini.  
Supporti antivibranti tra motore/alternatore e telaio di serie su tutti i gruppi elettrogeni.  
Robusta cofanatura insonorizzata IP23 apribile in due sezioni in lamiera di acciaio al carbonio spesso-re 20/10 piegata e eletrosaldata.  
Bulloni e rivetti di fissaggio in acciaio inox.  
Verniciatura cofanatura in polvere di poliestere RAL 7035 - Spessore 120 ÷ 150 µ.  
Materiale fonoassorbente in classe 1.  
Marmitta residenziale - 30dB(A) interna alla cofanatura.  
Tubo flessibile di scarico coibentato con bende in fibra di vetro e alluminio.  
Uscita gas di scarico su apposita feritoia sul telaio.  
Gancetti di chiusura vano regolabile e lucchettabile in metallo.  
Gancio di sollevamento centrale smontabile.  
Quadro elettrico laterale / posteriore.  
Canalina antipioggia su quadro.  
Griglia aspirazione aria laterale / posteriore.  
Griglia espulsione aria anteriore.

Heavy-duty electro welded carbon steel frame with integrated daily fuel tank.  
Liquid painting RAL 9005.  
Tank cap inside the canopy.  
Drainage tank cap under the frame.  
Forklift truck pockets.  
Hole on the legs to fix the genset to the ground.  
Anti-vibration mountings between engine/alternator and standard frame.  
Strong soundproof canopy IP23 with carbon metal sheet, folded and electro welded, thickness. 20/10.  
Stainless steel bolts and rivets.  
RAL 7035 powder painted canopy - thickness 120 ÷ 150 µ.  
Class 1 soundproofing material.  
Residential silencer 30dB(A) inside the canopy  
Flexible exhaust pipe insulated with fiberglass and aluminium bandages.  
Exhaust gas outlet on the frame.  
Closing hooks with metal padlock.  
Central lifting hook (removable).  
Electric control panel on the lateral/ back side.  
Rain protection on the panel.  
Lateral / back air inlet grid.  
Front air outlet grid.

Châssis autoportant soude électriquement en acier  
au carbone avec réservoir journalier intégré.  
Peinture liquide RAL 9005.  
Bouchon de ravitaillement remplissage du réservoir  
carburant interne au capotage.  
Bouchon de drainage réservoir carburant sous le  
châssis.  
Béquilles de levage.  
Trou pour fixation groupe au sol sur les béquilles.  
Supports anti-vibrants entre moteur/alternateur y  
châssis sur tous les groupes électrogène.  
Robuste cabine IP23 insonorisée ouvrable en deux  
sections en tôle d'acier au carbone épaisseur 20/10  
plie et soudé électriquement.  
Boulons et rivets de fixation en acier inoxydable.  
Peinture du capotage en poudre de polyester  
RAL 7035 - épaisseur 120 ÷ 150 µ.  
Matériel d'isolation acoustique de classe 1.  
Pot résidentiel 30dB(A) positionnée à l'intérieur du  
capotage.  
Tuyau flexible d'échappement, isolé par fibre de  
verre et aluminium.  
Sortie gaz d'échappement avec ouverture spéciale  
sur le châssis.  
Cochets de fermeture réglables avec cadenas en  
métal.  
Crochet de levage central démontable.  
Panneau électrique latérale / postérieur.  
Caniveau pour protéger le panneau de la pluie.  
Grille d'aspiration air latérale / postérieur.  
Grille d'expulsion air antérieure.



# Cofanature

## Canopy

## Capotage

T55 / T60  
T62 / T65 / T70 / T80 / T85

Canalina parapioggia

Rain protection

Caniveau pour protéger le panneau de la pluie

Sportello di protezione quadro con oblo' per il controllo

Panel inspection door with checking porthole

Panneau de protection tableau avec hublot de control

Ampio serbatoio giornaliero integrato nel basamento

Large daily fuel tank integrated in the frame

Large réservoir carburant intégré dans le châssis.



Modello / Model / Model	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>T55 (*)</b>	1750 x 700 x 1125	Griglia aspirazione aria posteriore Rear air inlet grid Grille aspiration air postérieure
<b>T60 (*)</b>	2100 x 870 x 1165	

(\*) Sovrapponibili per trasporto  
Overlapping for transport  
Empilables pour le transport



Modello / Model / Model	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>T62</b>	2260 x 1000 x 1420	Griglia aspirazione aria laterale Lateral grid for air inlet Grille d'aspiration air latérale
<b>T65</b>	2500 x 1000 x 1420	
<b>T70</b>	2850 x 1000 x 1420	
<b>T80</b>	3000 x 1100 x 1520	
<b>T85</b>	3300 x 1100 x 1770	



Caratteristiche tecniche	Technical features	Caractéristiques
<p>Telaio autoportante eletrosaldato in acciaio al carbonio con serbatoio giornaliero integrato. Verniciatura a liquido RAL 9005. Tappo rifornimento serbatoio carburante con chiave esterna alla cofanatura. Tappo di drenaggio serbatoio carburante sotto al telaio. Piedini / tasche per sollevamento. Foro per fissaggio gruppo al suolo sui piedini. Supporti antivibranti tra motore/alternatore e telaio di serie su tutti i gruppi elettrogeni. Robusta cofanatura super insonorizzata IP23 monoblocco in lamiera di acciaio al carbonio spessore 20/10 piegata e elettrosaldata. Bulloni e rivetti di fissaggio in acciaio inox. Verniciatura cofanatura in polvere di poliestere RAL 7035 - Spessore 120 ÷ 150 µ. Materiale fonoassorbente in classe 1. Marmitta residenziale - 30dB(A) interna alla cofanatura. Tubo flessibile di scarico coibentato con bende in fibra di vetro e alluminio. Uscita gas di scarico dall'alto con parapioggia. Gancio di sollevamento centrale smontabile. Apertura con tappo sul tetto della cofanatura per rabbocco liquido refrigerante. Quadro elettrico laterale con sportello di protezione dotato di oblo' e di chiave di chiusura. Protezione antipioggia con guarnizione a palloncino antiacqua. Passaggio cavi sulla parte inferiore dello sportello con flap in gomma. Tasca porta documenti interna allo sportello quadro. Ampie porte laterali con canalina parapioggia e guarnizioni a palloncino antiacqua. Porte dotate di robuste cerniere e robuste maniglie con serratura a chiave. Griglia antipioggia aspirazione aria posteriore / laterale. Griglia espulsione aria dall'alto. Pannello posteriore smontabile per accesso all'alternatore. Pannello anteriore smontabile per accesso al vano marmitta e radiatore.</p>	<p>Heavy-duty electro welded carbon steel frame with integrated daily fuel tank. Liquid painting RAL 9005. Fuel tank cap with key outside the canopy. Drainage tank cap under the frame. Forklift truck pockets. Hole on the legs to fix the genset to the ground. Anti-vibration mountings between engine/alternator and frame. Strong soundproof canopy IP23 with carbon metal sheet, folded and electro welded, thickness 20/10. Stainless steel bolts and rivets. RAL 7035 powder painted canopy - thickness 120 ÷ 150 µ. Class 1 soundproofing material. Residential silencer – 30dB(A) inside the canopy. Flexible exhaust pipe insulated in fibreglass and aluminium bandages. Exhaust gas outlet from the top with rain cap. Central lifting hook (removable). Cap on the top of the canopy for coolant refilling. Lateral electric control panel with porthole and key. Rain protection on the panel with rubber gasket. Cables passage on the bottom of the door with rubber flap. Documents pockets inside the door. Large side doors with rain protection and rubber gasket. Doors equipped with strong hinges and handles with key lock. Lateral/ Back rainproof grid for air inlet. Outlet air grid from the top. Rear removable door for easy access to alternator. Front removable door for easy access to silencer and radiator.</p>	<p>Châssis autoportant soudé électriquement en acier au carbone avec réservoir intégré. Peinture liquide RAL 9005. Bouchon de ravitaillement réservoir avec clé à l'extérieur du capotage. Bouchon de drainage réservoir sous le châssis. Béquilles de levage. Trou pour fixation groupe au sol sur les bêquilles. Supports anti-vibrants entre moteur/alternateur y châssis sur tous les groupes électrogène. Robuste capotage insonorisée IP23 réalisée en monobloc en tôle d'acier au charbon épaisseur 20/10 plié et soudé électriquement. Boulons et rivets de fixation en acier inoxydable. Peinture du capotage en poudre de polyester RAL 7035 - épaisseur 120 ÷ 150 µ. Matériel d'isolation acoustique de classe 1. Pot résidentiel – 30dB(A) à l'intérieur du capotage. Tuyau flexible d'échappement, isolé par fibre de verre et aluminium. Sortie gaz d'échappement d'en haut imperméable. Crochet de levage central démontable. Ouverture avec bouchon sur le capotage pour remplissage du liquide de refroidissement. Panneau électrique en position latérale équipé d'un hublot de protection et de clé. Protection imperméable avec caniveau supérieur et joint d'étanchéité à ballonnet imperméable. Passage câbles sur la partie inférieure du panneau avec manquette en caoutchouc. Poche porte documents à l'intérieur du panneau. Grandes portes latérales avec caniveau imperméable et joints d'étanchéité à ballonnet imperméables. Portes avec robustes charnières et robuste poignées avec serrures à clés. Grille imperméable aspiration air latérale. Grille d'expulsion air d'en haut. Panneau frontal démontable pour accès alternateur. Panneau postérieur démontable pour accès à l'échappement et au radiateur.</p>

# Cofanature

## Canopy

## Capotage

T87 / T88  
T100 / T105  
T110S / T130S



Modello / Model / Modèle	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>T87</b>	3800 x 1200 x 1940	Quadro posteriore e uscita cavi laterale Marmitta residenziale - 30 dB(A) Back panel and lateral cables exit Residential silencer - 30 dB(A) Panneau électrique postérieur et sortie câbles latérale. Pot résidentiel - 30 dB(A)



Modello / Model / Modèle	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>T88</b>	3950 x 1300 x 2135	
<b>T100</b>	4500 x 1450 x 2190	
<b>T105</b>	4300 x 1600 x 2190	



Modello / Model / Modèle	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>T110S</b>	5000 x 1900 x 2295	Telaio autoportante elettrossaldato in acciaio al carbonio UPN con serbatoio giornaliero integrato. Fori sul telaio per trascinamento gruppo. Heavy-duty electro welded carbon steel frame UPN with integrated daily fuel tank. Holes on the frame for the dragging of gensest.
<b>T130S</b>	5850 x 2270 x 2550	Châssis autoportant soudé électriquement en acier au carbone UPN avec réservoir intégré. Trou sur les châssis pour la movimentation du groupe.



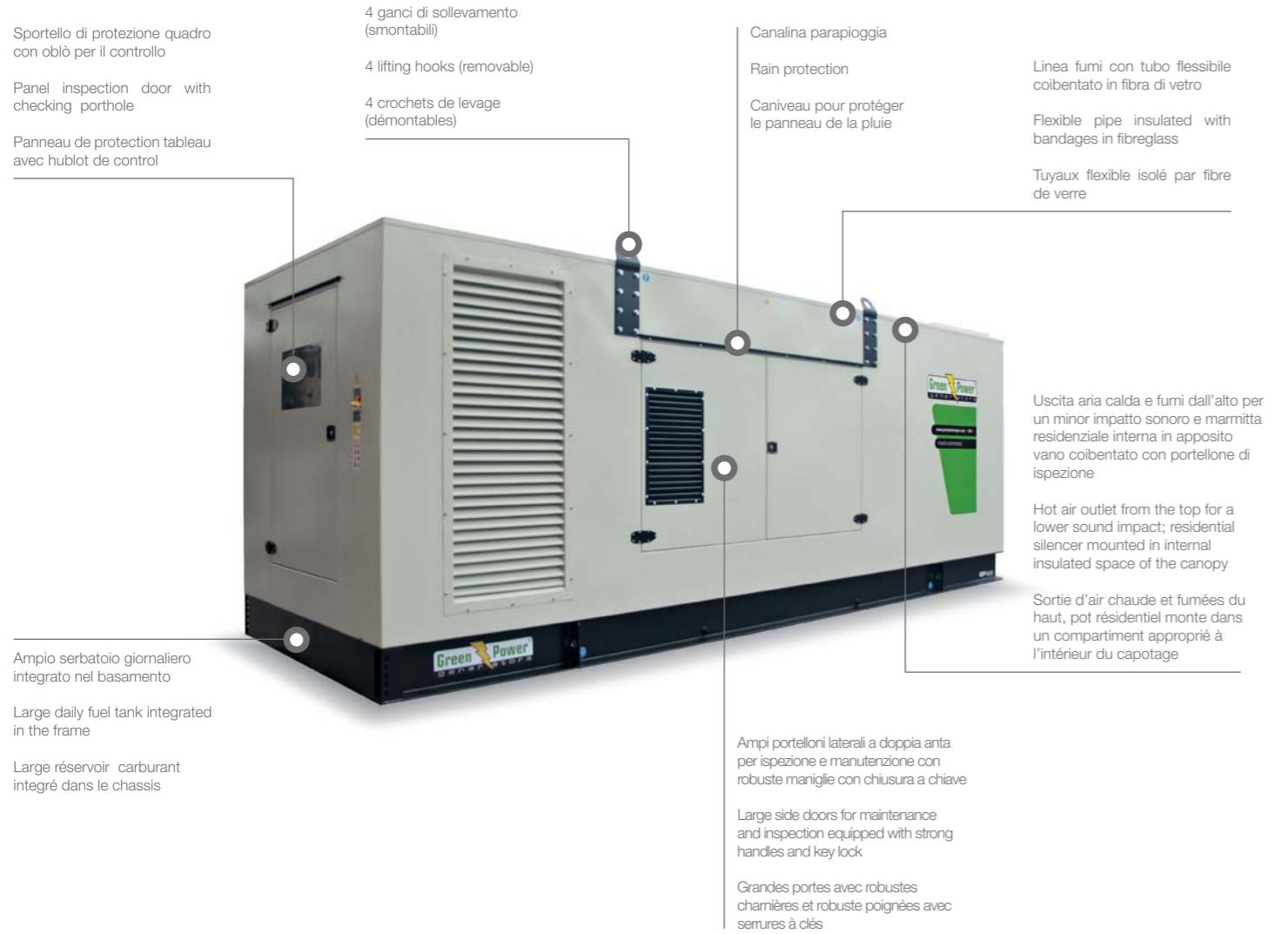
Caratteristiche tecniche	Technical features	Caractéristiques
<p>Telaio autoportante elettrossaldato in acciaio al carbonio con serbatoio giornaliero integrato. Verniciatura a liquido RAL 9005. Tappo rifornimento serbatoio carburante interno alla cofanatura. Tappo di drenaggio serbatoio carburante sotto al telaio. Piedini / tasche per sollevamento con carrello elevatore. Foro per fissaggio gruppo al suolo sui piedini. Supporti antivibranti tra motore/alternatore e telaio di serie su tutti i gruppi elettrogeni. Robusta cofanatura super insonorizzata IP23 monoblocco in lamiera di acciaio al carbonio spessore 20/10 piegata e elettrossaldata. Bulloni e rivetti di fissaggio in acciaio inox. Verniciatura cofanatura in polvere di poliestere RAL 7035 - Spessore 120 ÷ 150 µ. Materiale fonoassorbente in classe 1. Marmitta residenziale - 45 dB(A) montata in apposito vano interno coibentato con lana di roccia e con portellone di ispezione. Tubo flessibile di scarico coibentato con bende in fibra di vetro e alluminio. Uscita gas di scarico dall'alto con parapioggia. 4 ganci di sollevamento smontabili. Quadro elettrico laterale con sportello di protezione dotato di oblo e di chiave di chiusura. Protezione antipioggia con guarnizione a palloncino antiacqua. Passaggio cavi sulla parte inferiore dello sportello con flap in gomma. Tasca porta documenti interna allo sportello quadro. Ampie porte laterali con canalina parapioggia e guarnizioni a palloncino antiacqua. Porte dotate di robuste cerniere e robuste maniglie con serratura a chiave. Griglia antipioggia aspirazione aria posteriore e laterale. Griglia espulsione aria dall'alto. Sportello posteriore per accesso. Sportello anteriore per accesso al vano marmitta e radiatore.</p> <p>Heavy-duty electro welded carbon steel frame with integrated daily fuel tank. Liquid painting RAL 9005. Tank cap inside the canopy. Drainage tank cap under the frame. Forklift truck pockets. Hole on the legs to fix the genset to the ground Anti-vibration mountings between engine/alternator and frame. Strong soundproof canopy IP23 with carbon metal sheet, folded and electro welded, thickness 20/10. Stainless steel bolts and rivets. RAL 7035 powder painted canopy - thickness 120 ÷ 150 µ. Class 1 soundproofing material. Residential silencer - 45 dB(A) mounted in an internal space insulated with rock wool and inspection door (removable). Flexible exhaust pipe insulated in fibreglass and aluminium bandages. Exhaust gas outlet from the top with rain cap. 4 lifting hooks (removeable). Lateral electric control panel with porthole and key. Rain protection with rubber gasket. Cables passage on the bottom of the door with rubber flap. Documents pockets inside the door panel. Large side doors with rain protection and rubber gasket. Doors equipped with strong hinges and handles with key lock. Tasca porta documents à l'intérieur du panneau. Grandes portes latérales avec caniveau imperméable et joints d'étanchéité à ballonnet imperméables. Portes avec robustes charnières et robuste poignées avec serrure à clé. Grille imperméable aspiration air postérieur et latéraux. Grille d'expulsion air d'en haut. Panneau postérieur pour accès alternateur. Panneau antérieur pour accès au pot d'échappement et radiateur.</p>	<p>Châssis autoportant soude électriquement en acier au carbone avec réservoir intégré. Peinture liquide RAL 9005. Bouchon de ravitaillement du réservoir à l'intérieur du capotage. Bouchon de drainage réservoir sous le châssis. Béquilles pour levage. Trou pour fixation groupe au sol sur les bêquilles. Supports anti-vibrants entre moteur/alternateur y châssis sur tous les groupes électrogène. Robuste capotage IP23 réalisée en monobloc en tôle d'acier au charbon épaisseur 20/10 plié et soude électriquement. Boulons et rivets de fixation en acier inoxydable. Peinture du capotage en poudre de polyester RAL 7035 - épaisseur 120 ÷ 150 µ. Matériel d'isolation acoustique de classe 1. Pot résidentiel - 45 dB(A) monte dans un compartiment approprié à l'intérieur du capotage et isole en laine de roche, avec portillon d'inspection. Tuyau flexible d'échappement, isole par fibre de verre et aluminium. Sortie des gaz d'échappement d'en haut. 4 crochets de levage central démontable. Panneau électrique en position latérale équipé d'un hublot de protection et de clé. Protection imperméable avec joint d'étanchéité à ballonnet imperméable. Passage des câbles sur la partie inférieure de la grille latéral e avec manquette de caoutchouc. Poche porte documents à l'intérieur du panneau. Grandes portes latérales avec caniveau imperméable et joints d'étanchéité à ballonnet imperméables. Portes avec robustes charnières et robuste poignées avec serrure à clé. Grille imperméable aspiration air postérieur et latéraux. Grille d'expulsion air d'en haut. Panneau postérieur pour accès alternateur. Panneau antérieur pour accès au pot d'échappement et radiateur.</p>	

# Cofanature

## Canopy

## Capotage

T110 / T125  
T135 / T140 / T145  
T150 / T155 / T160



Modello / Model / Modèle	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>T110</b>	5000 x 1900 x 2295	Piedini / tasche per sollevamento con carrello elevatori Materiale fonoassorbente in classe 1 Forklift truck pockets Class 1 soundproofing material Béquilles pour levage Matériel d'isolation acoustique de classe 1
<b>T125</b>	5850 x 1900 x 2350	



Modello / Model / Modèle	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>T135</b>	6500 x 2270 x 2550	
<b>T140</b>	7000 x 2270 x 2550	
<b>T145</b>	7000 x 2460 x 3060	
<b>T150</b>	8300 x 2460 x 3060	
<b>T155</b>	9000 x 2460 x 3060	
<b>T160</b>	10000 x 2420 x 3300	



Caratteristiche tecniche	Technical features	Caractéristiques
<p>Telaio autoportante elettrosaldato in acciaio al carbonio UPN con serbatoio giornaliero integrato. Verniciatura a liquido RAL 9005. Tappo rifornimento serbatoio carburante interno alla cofanatura. Fori di drenaggio serbatoio carburante sul telaio. Fori su telaio per trascinamento gruppo. Fori su telaio per fissaggio al suolo. Supporti antivibranti tra motore/alternatore e telaio di serie su tutti i gruppi elettrogeni. Robusta cofanatura super insonorizzata IP23 monoblocco in lamiera di acciaio al carbonio spessore 20/10 piegata e elettrosaldata. Bulloni e rivetti di fissaggio in acciaio inox. Verniciatura cofanatura in polvere di poliestere RAL 7035 - Spessore 120 ÷ 150 µ. Materiale fonoassorbente in classe A1. Marmitta residenziale - 45dB(A) montata in apposito vano interno coibentato con lana di roccia e con portellone di ispezione. Tubo flessibile di scarico coibentato con bende in fibra di vetro e alluminio. Uscita gas di scarico dall'alto con parapioggia. 4 ganci di sollevamento smontabili. Quadro elettrico posteriore con sportello di protezione dotato di oblo e di chiusura. Protezione antipioggia con canale superiore e guarnizione a palloncino antiacqua. Passaggio cavi sulla parte inferiore delle griglie laterali di aspirazione aria con flap in gomma. Tasca porta documenti interna allo sportello quadro. Ampie porte laterali con canalina parapioggia e guarnizioni a palloncino antiacqua. Porte dotate di robuste cerniere e robuste maniglie con serratura a chiave. Tasselli blocca-porta. Griglia antipioggia aspirazione aria laterale. Griglia espulsione aria dall'alto. Sportello anteriore per accesso al vano marmitta e radiatore.</p> <p>Heavy-duty electro welded carbon steel frame UPN with integrated daily fuel tank. Liquid painting RAL 9005. Tank cap inside the canopy. Drainage tank cap under the frame. Holes on the frame for the dragging of genset. Holes on the legs to fix the genset to the ground. Anti-vibration mountings between engine/alternator and frame. Strong soundproof canopy IP23 with carbon metal sheet, folded and electro welded, thickness 20/10. Stainless steel bolts and rivets. RAL 7035 powder painted canopy - thickness 120 ÷ 150 µ. Class A1 soundproofing material. Residential silencer - 45 dB(A) mounted in an internal space insulated with rock wool and inspection door (removable). Flexible exhaust pipe insulated in fibreglass and aluminium bandages. Exhaust gas outlet from the top with rain cap. 4 lifting hooks (removable). Back electric control panel with porthole and key. Rain protection on the panel with rubber gasket. Cables passage on the bottom of lateral inlet grids with rubber flap. Documents pockets inside the door panel. Large side doors with rain protection and rubber gaskets. Doors equipped with strong hinges and handles with key lock. Doorstop. Rainproof grid for air inlet. Outlet air grid from the top. Front door for silencer and radiator access.</p> <p>Châssis autoportant soudé électriquement en acier au carbone UPN avec réservoir intégré. Peinture liquide RAL 9005. Bouchon de ravitaillement du réservoir interne au capotage. Bouchon de drainage réservoir carburant sur le châssis. Trous sur les châssis pour la movimentation du groupe. Trous sur les châssis pour fixation au sol. Supports anti-vibrants entre moteur/alternateur y châssis sur tous les groupes électrogène. Robuste capotage IP23 réalisée en monobloc en tôle d'acier au charbon épaisseur 20/10 plié et soude électriquement. Boulons et rivets de fixation en acier inoxydable. Peinture du capotage en poudre de polyester RAL 7035 - épaisseur 120 ÷ 150 µ. Matériel d'isolation acoustique de classe A1. Pot résidentiel - 45 dB(A) monté dans un compartiment approprié à l'intérieur du capotage et isolé en laine de roche avec portillon d'inspection. Tuyau flexible d'échappement, isolé par fibre de verre et aluminium. Sortie des gaz d'échappement d'en haut imperméable. 4 crochets de levage démontables. Panneau électrique en position postérieure équipé d'un hublot de protection et de clé. Protection imperméable avec caniveau et joint d'étanchéité à ballonnet imperméable. Passage des câbles sur la partie inférieure de la grille latérale avec manigette en caoutchouc. Poche porte documents à l'intérieur du panneau. Grandes portes latérales avec caniveau imperméable et joints d'étanchéité à ballonnet. Portes avec robustes charnières et robuste poignées avec serrure à clé. Chevilles blocage porte. Grille imperméable aspiration air latérale. Grille d'expulsion air en haut. Panneau antérieur pour accès à l'échappement et au radiateur.</p>		

# Cofanature 55 dB(A)

Canopy 55 dB(A)

Capotage 55 dB(A)

Griglia di ingresso aria con setti insonorizzanti interni

Inlet air grid with internal soundproof baffles

Grille entrée air avec sets insonorisants

Fungo di emergenza esterno

External emergency stop button

Bouton d'arrêt d'urgence extérieur

Griglia di uscita aria con setti insonorizzanti interni

Air-outlet grid with internal soundproof baffles.

Grille sortie air avec sets insonorisants à l'intérieur

4 ganci di sollevamento (smontabili)

4 lifting hooks (removable)

4 crochets de levage (démontables)

Marmitta residenziale interna in apposito vano coibentato con pannello smontabile di ispezione  
residential silencer - 45 dB(A)

Residential silencer - 45 dB(A) mounted in an internal insulated space and inspection door (removable)

Pot résidentiel - 45 dB(A) monté dans un compartiment isolé approprié à l'intérieur du capotage avec portillon d'inspection.

Materiale fonoassorbente ultra insonorizzante

Extra soundproofing noise-absorbing material.

Matériel absorbant super insonorisant



Sportello di protezione quadro con oblo per il controllo

Panel inspection door with checking porthole

Panneau de protection tableau avec hublot de control

Ingresso / uscita cavi dal basso  
Cables inlet and outlet from the bottom  
Entrée et sortie des câbles du bas

Ampio serbatoio giornaliero integrato nel basamento

Large daily fuel tank integrated in the frame

Grande réservoir carburant intégré dans le chassis

Ampi portelloni laterali a doppia anta per ispezione e manutenzione con robuste maniglie con chiusura a chiave

Large side doors for maintenance and inspection equipped with strong handles and key lock

Grandes portes avec robustes charnières et robuste poignées avec serrures à clés

Modello / Model / Modèle	Dimensioni / Dimensions / Dimensions (mm)	Note / Notes / Notes
<b>GP22</b>	2100 x 900 x 1660	Dimensioni indicative Indicative dimensions Dimensions indicatives
<b>GP33-44</b>	2500 x 1000 x 1760	
<b>GP50-66</b>	3000 x 1200 x 2060	
<b>GP88-110</b>	3500 x 1300 x 2360	
<b>GP145-220</b>	4000 x 1300 x 2360	
<b>GP280-305</b>	4500 x 1600 x 2560	
<b>GP330-560</b>	4900 x 1900 x 2610	
<b>GP610-700</b>	5850 x 2270 x 2610	
<b>GP880</b>	7000 x 2270 x 3110	



# Container e Shelter

Containers and Shelter  
Conteneur et Shelter



## CONTAINER

Container monoblock con dimensioni secondo le norme ISO 668 e blocchi d'angolo ISO 1161  
Pavimento in lamiera in acciaio al carbonio antiscivolo, tetto e pareti in lamiera grecata da 1,5mm.  
Pareti coibentate con materiale fonoassorbente in classe 1  
Verniciatura industriale RAL7035 con vernice di tipo poliestere.  
Robusti portelli di ingresso per manutenzione inchinabili con robusta maniglia antipanico.  
Setti e pareti insonorizzanti in ingresso e uscita aria a seconda del livello di insonorizzazione richiesta marmitta industriale o residenziale, installata internamente secondo le esigenze del cliente.  
Griglie laterali di aspirazione aria con rete anti animale e griglia di espulsione aria calda dall'alto con apposita apertura sul tetto con rete antianimale.

## CONTAINER

Monoblock container made up according to ISO 668 and corner blocks ISO 1161  
Non-slip floor made of carbon-steel sheets, roof and walls made of 1,5mm corrugated plate  
Walls protected by soundproof material class 1.  
Industrial painting RAL7035 with polyester painting.  
Strong lockable doors for maintenance with panic bar.  
Soundproof baffles and walls placed on the inlet or on the outlet of the air, according to the soundprofiling level needed.  
Industrial or residential exhaust internally installed according to the customer's needs.  
Side air-inlet grid with anti-animal guard; guard for hot air outlet placed on the roof with anti-animal guard.

## CONTENEUR

Conteneur monobloc selon la normative ISO 668 et blocs d'angle ISO 1161  
Revêtement antidérapant en tôle d'acier au carbone, toit et parois en tôle ondulée de 1,5mm  
Parois isolées thermiquement avec matériel insonorisant en classe 1  
Peinture industrielle RAL7035 avec peinture en polyester.  
Robuste portes à clés avec barres anti-panique.  
Sets et parois insonorisées, placées à l'entrée ou à la sortie de l'air selon le niveau d'insonorisation nécessaire.  
Port industriel ou résidentiel installé à l'intérieur selon les besoins du client.  
Grille latérale pour l'entrée de l'air avec grille anti-animaux; grille d'expulsion de l'air positionnée sur le toit, équipée avec grille anti-animaux.

Container Mod.	Dimensions (mm)	Max GP Model
<b>20'</b>	6058x2438x2591	GP700
<b>20' HC</b>	6058x2438x2896	GP1260
<b>30'</b>	9201x2438x2591	GP700
<b>30' HC</b>	9201x2438x2896	GP1650
<b>40'</b>	12192x2438x2591	GP700
<b>40' HC</b>	12192x2438x2896	GP2530

## ACCESSORI PER CONTAINER

Luci interne  
Porte aggiuntive con maniglia antipanico  
Stufetta termostata  
Griglie motorizzate  
Omologazione RINA

## OPTIONS FOR CONTAINER

Internal lights  
Additional doors with panic bar  
Heaters with thermostat  
Motorized grids  
RINA homologation

## ACCESOIRES POUR CONTENEUR

Lumières intérieures  
Portes additionnelles avec barres anti-panique  
Thermostat de chauffage  
Grilles motorisées  
Homologation RINA



## SHELTER COFANATO

N.1 ampio portellone frontale con oblo di ispezione.  
Pavimento antiscivolo .  
Entrata aria con griglia laterale e uscita aria posteriore.  
Marmitta industriale interna.  
Fungo di emergenza esterno.  
4 ganci di sollevamento smontabili.  
Tasche per sollevamento.

## CANOPIED SHELTER

Wide front door with inspection porthole.  
Air inlet with side grid and back air outlet.  
Industrial silencer.  
Emergency stop button.  
4 lifting hooks (removable).  
Forklift pockets

## SHELTER CAPOTÉ sans insonorisation.

Large portillon frontale avec hublot pour inspection  
Plancher antidérapant  
Entrée air avec grille latérale ; sortie air postérieure  
Pot résidentiel intérieur  
Bouton d'arrêt d'urgence extérieur  
4 crochets de levage (démontables)  
Béquilles pour levage

Weatherproof	Dimensions (mm)	Max GP Model
<b>GREEN BOX W29</b>	2900x2100x2250	GP176
<b>GREEN BOX W39</b>	3900x2100x2250	GP280
<b>GREEN BOX W49</b>	4900x2250x2550	GP700
<b>GREEN BOX W59</b>	5900x2250x2550	GP810

## SHELTER SILENZIATO

N.1 ampio portellone frontale con oblo di ispezione.  
Pavimento antiscivolo.  
Air inlet with side grid and back air outlet.  
Soundproof baffles for 68-70 dB(A)@7m internal residential silencer  
Marmitta residenziale interna.  
Fungo di emergenza esterno.  
4 ganci di sollevamento smontabili.  
Tasche per sollevamento.

## SOUNDPROOF SHELTER

Wide front door with inspection porthole.  
Non-slip floor.  
Air inlet with side grid and back air outlet.  
Soundproof baffles for 68-70 dB(A)@7m internal residential silencer  
Sets insonorisants pour 68-70 dB(A)@7m  
Pot résidentiel intérieur  
Bouton d'arrêt d'urgence extérieur  
4 crochets de levage démontables  
Béquilles pour levage

## SHELTER CAPOTÉ INSONORISÉ

Large portillon frontale avec hublot pour inspection  
Plancher antidérapant  
Entrée air avec grille latérale ; sortie air postérieure  
Sets insonorisants pour 68-70 dB(A)@7m  
Pot résidentiel intérieur  
Bouton d'arrêt d'urgence extérieur  
4 crochets de levage démontables  
Béquilles pour levage

Soundproof	Dimensions (mm)	Max GP Model
<b>GREEN BOX S29</b>	2900x2100x2250	GP55
<b>GREEN BOX S39</b>	3900x2100x2250	GP220
<b>GREEN BOX S49</b>	4900x2250x2550	GP560
<b>GREEN BOX S59</b>	5900x2250x2550	GP810

## ACCESSORI PER SHELTER

Luci interne  
Porte aggiuntive  
Stufetta termostata  
Griglie motorizzate

## OPTIONS FOR SHELTER

Internal lights  
Additional doors  
Heaters with thermostat  
Motorized grids

## ACCESOIRES POUR SHELTER

Lumières intérieures  
Portes additionnelles  
Thermostat de chauffage  
Grilles motorisées

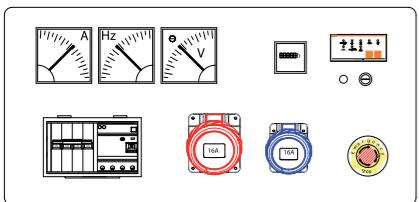
# Quadri Manuali

## Manual control panels

## Tableaux manuels de commande

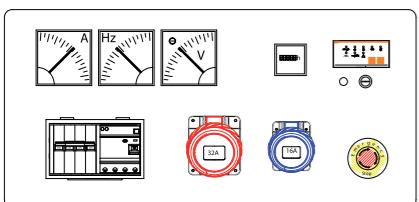
**M1**

**Componenti / Components / Composants**



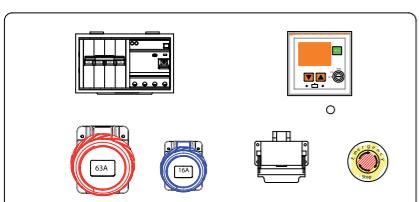
**M2**

**Componenti / Components / Composants**



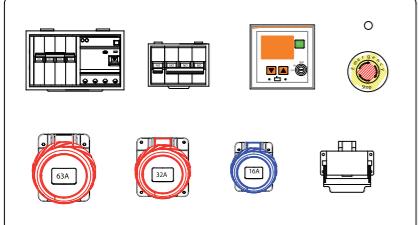
**M3**

**Componenti / Components / Composants**



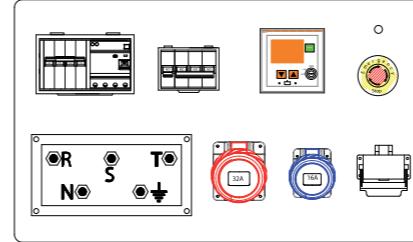
**M4**

**Componenti / Components / Composants**



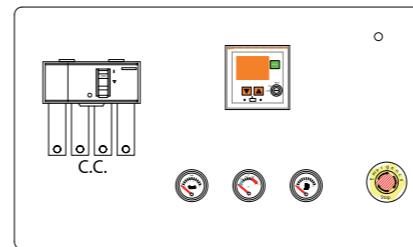
**M5**

**Componenti / Components / Composants**



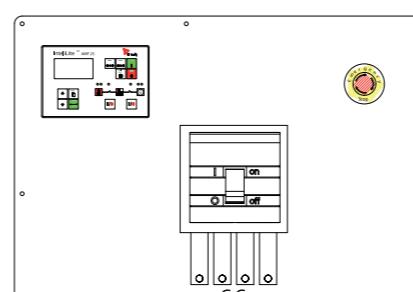
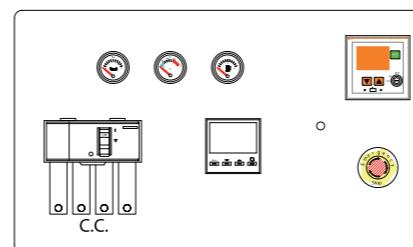
**M6**

**Componenti / Components / Composants**



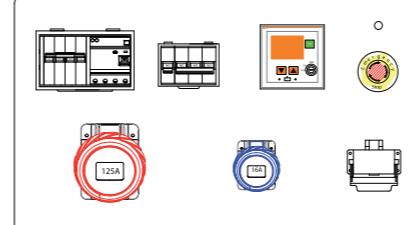
**M7**

**Componenti / Components / Composants**



**M9**

**Componenti / Components / Composants**



1. LOVATO RGK420 Centralina / Control unit / Contrôleur
2. Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Disjoncteur
3. Differenziale / Earth fault device / Interrupteur différentiel
4. Morsettiera / Power terminal board / Bornier de raccordement
5. CEE 32A 400V 5P Presa / Socket / Prise
6. CEE 16A 230V 3P Presa / Socket / Prise
7. Fusibile / Fuse / Fusible
8. Allaccio quadro automatico separato / Separate automatic panel connection / Connecteur pour coffret automatique séparée
9. Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

1. LOVATO RGK420 Centralina / Control unit / Contrôleur
2. Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Disjoncteur
3. Allaccio diretto al magnetotermico / Direct connection to the circuit breaker / Connexion directe au disjoncteur
4. Fusibile / Fuse / Fusible
5. Indicatore livello gasolio / Fuel level gauge / Indicateur niveau gashuile
6. Manometro olio / Lube oil pressure gauge / Manomètre pression d'huile
7. Termometro acqua / Coolant temperature gauge / Indicateur température eau
8. Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

1. LOVATO RGK420 Centralina / Control unit / Contrôleur
2. Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Disjoncteur
3. Allaccio diretto al magnetotermico / Direct connection to the circuit breaker / Connexion directe au disjoncteur
4. Multimetro digitale / Digital multimeter / Multimètre digitale
5. Fusibile / Fuse / Fusible
6. Indicatore livello gasolio / Fuel level gauge / Indicateur niveau gashuile
7. Manometro olio / Lube oil pressure gauge / Manomètre pression d'huile
8. Termometro acqua / Coolant temperature gauge / Indicateur température eau
9. Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

1. COMAP AMF25 Centralina / Control unit / Contrôleur
2. Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Disjoncteur
3. Allaccio diretto al magnetotermico / Direct connection to the circuit breaker / Connexion directe au disjoncteur
4. Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

1. LOVATO RGK420 Centralina / Control unit / Contrôleur
2. Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Disjoncteur
3. Differenziale / Earth fault device / Interrupteur différentiel
4. CEE 125A 400V 5P Presa / Socket / Prise
5. CEE 16A 230V 3P Presa / Socket / Prise
6. Fusibile / Fuse / Fusible
7. Allaccio quadro automatico separato / Separate automatic panel connection / Connecteur pour coffret automatique séparée
8. Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

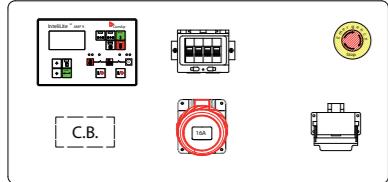
# Quadri Automatici

Automatic control panels

Tableaux automatiques de commande

A1

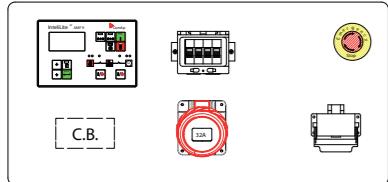
## Componenti / Components / Composants



COMAP AMF9NT Centralina / Control unit / Contrôleur  
Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Interrupteur magnétothermique  
CEE 16A 400V 5P Presa / Socket / Prise  
Carica batteria / Automatic battery charger / Chargeur pour batterie  
Allaccio commutazione separata / Separate ATS connection / Connecteur pour inverseur séparée  
Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

A2

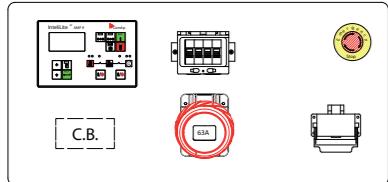
## Componenti / Components / Composants



COMAP AMF9NT Centralina / Control unit / Contrôleur  
Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Interrupteur magnétothermique  
CEE 32A 400V 5P Presa / Socket / Prise  
Carica batteria / Automatic battery charger / Chargeur pour batterie  
Allaccio commutazione separata / Separate ATS connection / Connecteur pour inverseur séparée  
Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

A3

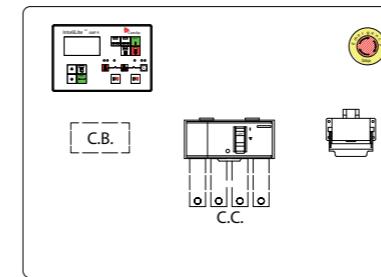
## Componenti / Components / Composants



COMAP AMF9NT Centralina / Control unit / Contrôleur  
Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Interrupteur magnétothermique  
CEE 63A 400V 5P Presa / Socket / Prise  
Carica batteria / Automatic battery charger / Chargeur pour batterie  
Allaccio commutazione separata / Separate ATS connection / Connecteur pour inverseur séparée  
Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

A4

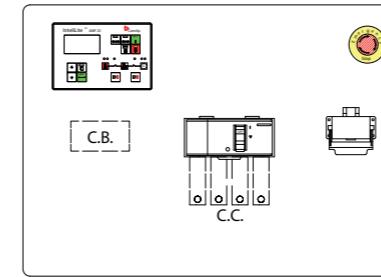
## Componenti / Components / Composants



COMAP AMF9NT Centralina / Control unit / Contrôleur  
Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Interrupteur magnétothermique  
Allaccio diretto al magnetotermico / Direct connection to the circuit breaker / Connexion directe au disjoncteur  
Carica batteria / Automatic battery charger / Chargeur pour batterie  
Allaccio commutazione separata / Separate ATS connection / Connecteur pour inverseur séparée  
Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

A5

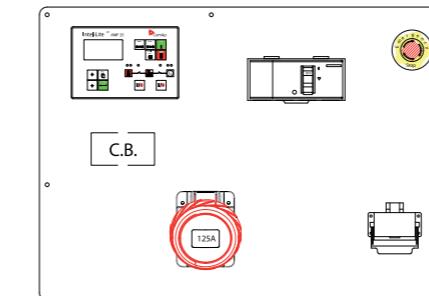
## Componenti / Components / Composants



COMAP AMF25NT Centralina / Control unit / Contrôleur  
Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Interrupteur magnétothermique  
Allaccio diretto al magnetotermico / Direct connection to the circuit breaker / Connexion directe au disjoncteur  
Carica batteria / Automatic battery charger / Chargeur pour batterie  
Allaccio commutazione separata / Separate ATS connection / Connecteur pour inverseur séparée  
Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

A6

## Componenti / Components / Composants



COMAP AMF9 Centralina / Control unit / Contrôleur  
Magnetotermico protezione gruppo / Circuit breaker / Interrupteur magnétothermique  
CEE 125A 400V 5P Presa / Socket / Prise  
Carica batteria / Automatic battery charger / Chargeur pour batterie  
Allaccio commutazione separata / Separate ATS connection / Connecteur pour inverseur séparée  
Fungo di emergenza / Emergency stop button / Bouton d'arrêt d'urgence

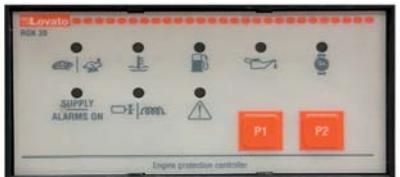
# Centraline

## Control units

## Contrôleurs

### LOVATO RGK30

#### Descrizione / Description / Description



Centralina per gruppi ad avviamento manuale.  
Segnalazione allarmi: Riserva carburante / Temperatura acqua / Pressione olio / Tensione batteria / Rottura cinghia dinamo / Alta-bassa velocità / Pulsante emergenza.  
Segnalazione stati: Protezioni abilitate / Temporizzazione candelette di preriscalo.

Key start control unit.  
Shutdowns and alarms: Fuel reserve / Water temperature / Oil pressure / Battery voltage / Breaking of dynamo belt / High-Low engine rpm / Emergency button  
Status signalling: protection enable / Glow plugs timing

Coffret de control/command.  
Signalisations des alarmes :Réserve de gasoil / Température de l'eau / Pression de l'huile / Tension de la batterie / Coupure de courroie de la dynamo / Haut-bas vitesse de moteur / Bouton d'urgence. Indication d'état : protections activées / Préchauffage des bougies d'allumage



### COMAP AMF9NT

#### Descrizione / Description / Description

Centralina elettronica a microprocessore programmabile , display grafico LCD retro illuminato funzioni MAN / TEST / AUTO / OFF, visualizzazione di tutti i parametri elettrici del motore e del generatore, delle funzioni, stati del gruppo elettrogeno, comando manuale e automatico delle commutazioni, Lettura delle 3 tensioni rete, 3 tensioni gruppo, 3 correnti gruppo, Hz rete e gruppo, contagiri, Vdc, Vd+, KVA. 84 segnalazioni allarmi disponibili.  
Storico allarmi, Protezioni integrate di min e max tensione, frequenza, sovraccarico. Uscita seriale RS232 per programmazione da pc.

Electronic control unit and a programmable microprocessor, LCD display with backlight OFF/AUTO/TEST/MAN controls, Display of all parameters of the engine and alternator. Diagnostic information of the gen set, Automatic and manual control of the contactors, Mains voltage (on 3 phases), gen set voltage (on 3 phases), 3 gen set current, mains and gen set frequency, RPM counter, Vdc Battery, D+Voltage, KVA. 84 alarm messages available. Alarm history, Overvoltage / under voltage shutdown, overfrequency shutdown, overload shutdown. Serial interface RS 232 for PC.

Coffret électronique avec microprocesseur programmable, Ecran de visualisation LCD Mode de Fonctionnement MAN/TEST/AUTO/OFF, Visualisations des paramètres du moteur et de l'alternateur, des mesures et état du groupe électrogène, Commande manuel et automatique des contacteurs, Lecture de 3 tensions de réseau, 3 courants du groupe, fréquence côté réseau et côté groupe, Compte tours, Vdc, VD+, KVA. 84 signalisation des alarmes disponibles. Histoire des alarmes, Protections min/max tension, fréquence, surcharge. Porte RS 232 et programmation du computer .

### LOVATO RGK420

#### Descrizione / Description / Description



Centralina per gruppi ad avviamento manuale.  
Chiave con 3 posizioni (OFF, start locale, start remoto) rimovibile in posizione OFF e start remoto - Alimentazione: 7...33VDC - Ingressi VAC: Generatore L1-L2-L3-N - Controllo tensione monofase, bifase e trifase - Range misure voltmetriche : 100...480VLL (3PH+N) - Range misura frequenza: 45...65Hz - Ingresso amperometrico: 1PH, /5A or /1A - Display: LCD con icone (52x35mm/2.05x1.38") - Modalità risparmio energetico - Ingressi: 5 negativi + 1 positivo per emergenza - Uscite: 5 positive, 2A, protette - Rilevamento motore avviato: "D+", Hz - Ingressi per velocità motore: "W" o "Pick-up" - 1 ingresso analogico resistivo per pressione olio, temperatura motore o livello carburante - Allarmi e parametri in 5 lingue.

Key start control unit.  
Key with 3 positions (OFF, local start, remote start) removable in OFF and remote start position - Power supply: 7...33VDC - VAC inputs: Generator L1-L2-L3-N - Single, two and three phase voltage control - Rated measurement voltage range: 100...480VLL (3PH+N) - Frequency measurement range: 45...65Hz - Current input: 1PH, /5A or /1A - Display: LCD with icons (52x35mm/2.05x1.38") - Powersave mode Inputs: 5 negative + 1 positive for emergency - Outputs: 5 positive, 2A, protected - Engine running detection: "D+", Hz - Engine speed inputs: "W" or Magnetic "Pick-up" - 1 analog ohmic input for oil pressure, engine temperature or fuel level control - Alarm and parameter text in 5 languages

Coffret de control/command.  
Clé à 3 positions (OFF, démarrage local, démarrage à distance) extractible en position OFF et démarrage à distance) - Alimentation : 7 à 33 V DC - Entrées VAC : L1-L2-L3-N génératrice - Contrôle tension monophasée, biphasée et triphasée - Plage nominale de mesure de tension : 100 à 480VLL (triphasé+N) - Plage de mesure de fréquence : 45 à 65Hz - Courant d'entrée : monophasé, /5A ou /1A - Afficheur : ACL à icônes (52x35 mm) - Mode d'économie d'énergie - Entrées : 5 négatives + 1 positive pour urgence - Sorties : 5 positives, 2 A, protégées - Détection de démarrage moteur : "D+", Hz - Entrées de vitesse moteur : "W" ou "Pick-up" magnétique - 1 entrée analogique résistive pour la pression de l'huile, la température du moteur ou le niveau de carburant - Textes des alarmes et paramètres dans 5 langues



### COMAP AMF25NT

#### Descrizione / Description / Description

Centralina elettronica a microprocessore programmabile , display grafico LCD retro illuminato funzioni MAN / TEST / AUTO / OFF, visualizzazione di tutti i parametri elettrici del motore e del generatore, delle funzioni, stati del gruppo elettrogeno, comando manuale e automatico delle commutazioni, Lettura delle 3 tensioni rete, 3 tensioni gruppo, 3 correnti gruppo, Hz rete e gruppo, contagiri, Vdc, Vd+, KW - KWh - Cosfi.25 segnalazioni allarmi e 9 preallarmi.  
Storico allarmi, Protezioni integrate di min e max tensione, frequenza, sovraccarico e conto circuito. Uscita seriale RS232 per programmazione da pc. Software gestione modem per telecontrollo (optional)

Electronic control unit and a programmable microprocessor, LCD display with backlight Off/Auto/test controls, Display of all parameters of the engine and alternator. Diagnostic information of the gen set, Automatic and manual control of the contactors, Mains voltage (on 3 phases), gen set voltage (on 3 phases), 3 gen set current, mains and gen set frequency, RPM counter, Vdc Battery, D+Voltage, KW-KVA-KWh - cosfi average.25 alarm messages and 9 pre-alarm. Alarm history, Overvoltage / under voltage shutdown, overfrequency shutdown, overload shutdown, Short circuit shutdown. Serial interface RS 232 for PC. Software for MODEM (available on request)

Coffret électronique avec microprocesseur programmable, Ecran de visualisation LCD Mode de Fonctionnement MAN/TEST/AUTO/OFF, Visualisations des paramètres du moteur et de l'alternateur, des mesures et état du groupe électrogène, Commande manuel et automatique des contacteurs, Lecture de 3 tensions de réseau, 3 courants du groupe, fréquence côté réseau et côté groupe, Compte tours, Vdc, VD+, KW-KVA-KWh - Cosfi.25 signalisation des alarmes et 9 pré-alarmes. Histoire des alarmes, Protections min/max tension, fréquence, surcharge, court-circuit. Porte RS 232 et programmation du computer .Software pour le branchement d'un modem (sur demande)

# Accessori

## Options

## Accessoires



Quadro di commutazione  
Automatic transfer switch  
Inverseur de source



Pompa estrazione olio  
Oil drain pump  
Pompe manuelle de vidange huile



Scaldiglia acqua  
Water heater  
Préchauffage de l'eau



Cisterna separata  
Separate storage fuel tank  
Réservoir carburant séparée



Carrello traino lento  
Slow speed trailer  
Chariot traction lente



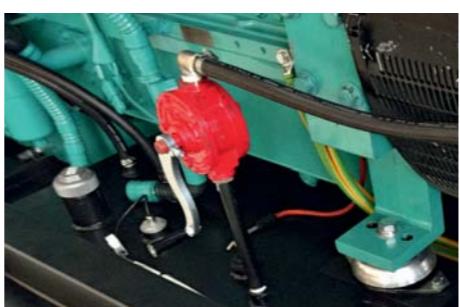
Carrello stradale  
Road trailer  
Chariot pour la roue



Scaldiglia olio  
Oil heater  
Préchauffage de l'huile



Dispositivo di rabbocco automatico serbatoio  
Automatic refuelling device  
Dispositif de remplissage automatique du réservoir



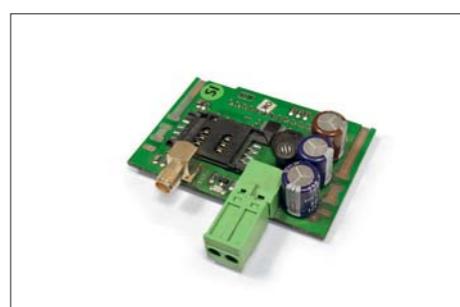
Pompa manuale travaso gasolio  
Manual fuel transfer pump  
Pompe manuelle de vidange carburant



Convertitore RS232/RS485 (solo per COMAP)  
RS232-485 CONVERTER (only for COMAP)  
Convertisseur RS232/RS485 (seulement pour COMAP)



Modulo Ethernet web server IB-LITE (solo per COMAP)  
IB-LITE module for Ethernet web server (only for COMAP)  
Module IB-LITE pour Ethernet web server (seulement pour COMAP)



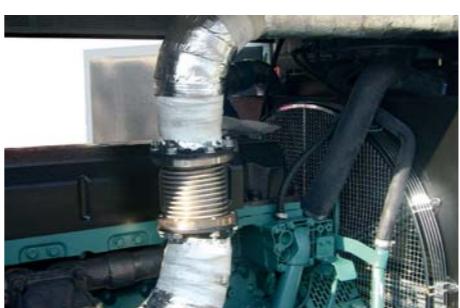
IL-NT-GPRS Modem GMS e internet GPRS (solo per COMAP)  
IL-NT-GPRS GSM modem and internet GPRS (only for COMAP)  
IL-NT-GPRS modem GSM et internet GPRS (seulement pour COMAP)



Stacca batteria  
Battery isolator switch  
Interrupteur batterie



Marmitta residenziale per gruppi aperti  
Residential silencer for open type gensets  
Pot d'échappement résidentiel pour group ouvert



Compensatore gas di scarico  
Exhaust gas compensator  
Compensateur déchappement



Radio comando  
Radio remote start  
Radiocommande



Kit prese aggiuntive  
Sockets kit  
Kit prises



Dispositivo di rabbocco automatico olio  
Automatic lube oil refuelling system  
Dispositif de remplissage automatique de l'huile



Serbatoio maggiorato  
Oversized fuel tank  
Reservoir carburant majorée



Vasca di raccolta liquidi motore  
Drip tray for engine liquid  
Tôle pour recueillir le liquide du moteur



Innesti rapidi per collegamento cisterna esterna  
Quick connector for external tank  
Connecteur rapides pour réservoir externe



Filtro antisabbia  
Antisand filter  
Filtre anti sable



Colori e trattamenti speciali su richiesta  
Colors and special treatments on request  
Couleurs et traitements spéciaux sur demande



Centralina Deep Sea Electric  
Deep Sea Electric control unit  
Contrôleur Deep Sea Electric

# Applicazioni speciali

## Special applications

## Applications spéciales

### Descrizione / Description / Description

#### CONFIGURAZIONE 1

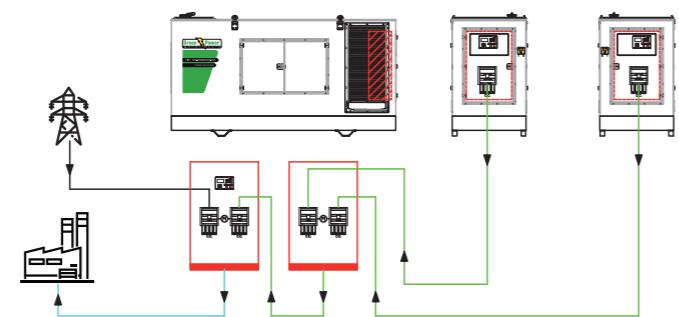
Gruppi automatici in rotazione tra di loro e in emergenza alla rete.

#### CONFIGURATION 1

Automatic mains failure Gen-sets with rotation kit and in emergency to the mains.

#### CONFIGURATION 1

Groupes électrogène en rotation et en émergence au réseau.



### Descrizione / Description / Description

#### CONFIGURAZIONE 2

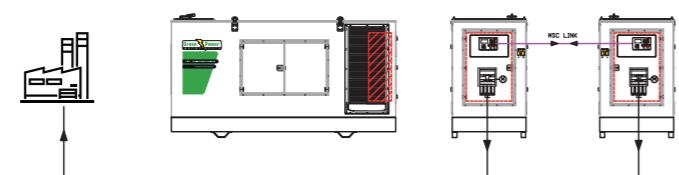
Gruppi in parallelo tra di loro con quadro a bordo macchina.

#### CONFIGURATION 2

Gen-sets in synchro operations with on board panel.

#### CONFIGURATION 2

Groupes électrogène en couplage avec coffret électrique intégrée.



### Descrizione / Description / Description

#### CONFIGURAZIONE 3

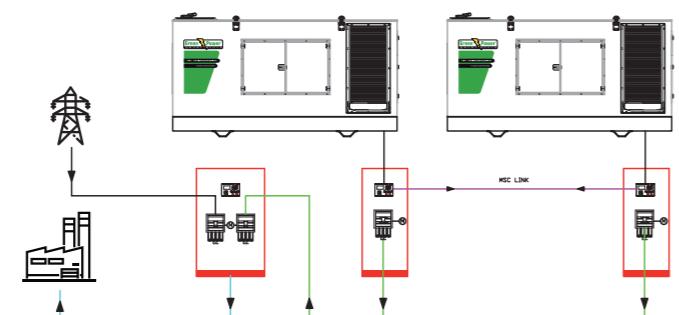
Gruppi in parallelo tra di loro e in emergenza alla rete con commutazione.

#### CONFIGURATION 3

Gen-sets in synchro operations and in emergency to the mains with ATS.

#### CONFIGURATION 3

Groupes électrogène en couplage et en émergence au réseau avec inverseur.



### Descrizione / Description / Description

#### CONFIGURAZIONE 4

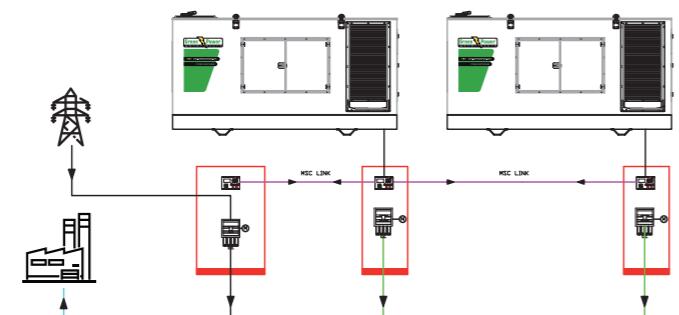
Gruppi in parallelo tra di loro e in parallelo alla rete.

#### CONFIGURATION 4

Gen-sets in synchro operations and in synchro with the mains.

#### CONFIGURATION 4

Groupes électrogène en couplage entre eux et réseau.



# Settori di applicazione

## Sectors of application

## Secteurs d'application

Molteplici sono le applicazioni per le quali il gruppo elettrogeno è diventato e sta diventando indispensabile. Grazie alla decennale esperienza ed approfondita conoscenza tecnica del prodotto e delle esigenze, Green Power è in grado di sviluppare e produrre soluzioni customizzate per qualsiasi settore e per qualsiasi applicazione. Inoltre la grande flessibilità dell'azienda permette di realizzare soluzioni personalizzate capaci di operare in condizioni atmosferiche estreme e portare energia in aree difficilmente accessibili.

The use of generator has become indispensable in several applications. Using the 10 years' experience and technical knowledge of the product, Green Power is able to develop and manufacture customized solutions in every field and for any application. Moreover, the great flexibility of the company allows to provide customized generators able to operate in extreme weather conditions and bring energy in hardly accessible areas.

Il y a beaucoup d'applications où le générateur est devenu essentiel. Grâce à l'expérience décennale et une profonde connaissance technique du produit et des exigences, Green Power est en mesure de développer et de produire des solutions personnalisées pour tous les secteurs et toutes les applications. En plus, la grande flexibilité de l'entreprise permet de fournir des groupes électrogènes personnalisés, capables de fonctionner dans des conditions climatiques extrêmes et d'apporter énergie dans des domaines qui ne sont pas facilement accessibles.



INDUSTRIALE / INDUSTRY / INDUSTRIEL



DOMESTICO / DOMESTIC / RÉSIDENTIEL



TELEFONIA / TELECOM / TÉLÉCOMMUNICATIONS



NOLEGGIO / RENTAL / DE LOCATION



MILITARE / ARMY / MILITAIRE



DATA CENTER / DATA CENTER / DATA CENTER



CANTIERE / BUILDING / BÂTIMENT



AGRICOLTURA / AGRICULTURE / AGRICULTURE

Tutte le immagini ed i dati tecnici sono a titolo indicativo e potranno essere modificati senza preavviso.

All images and technical data are for illustrative purposes and can be changed without prior notice.

Toutes les images et les données techniques sont indicatives et peuvent être changées sans préavis.

---

**Green Power Systems**

All rights reserved

Edition **July 2019**



MEMBER OF



CATALOGO GENERALE GENERAL CATALOGUE

A close-up photograph of a piece of industrial equipment, likely a generator, featuring the "Green Power generators" logo. The logo is white with green text and a yellow lightning bolt graphic. It includes the website "www.greenpowergen.com" and the slogan "POWER EVERYWHERE".

**GREEN POWER SYSTEMS srl**  
Località Maiano sn / 61028  
Caprazzino di Sassocorvaro (PU) Italy  
phone +39 0722.726411 / fax +39 0722.720092  
[www.greenpowergen.com](http://www.greenpowergen.com) / [info@greenpowergen.com](mailto:info@greenpowergen.com)

**RINA**  
Member of CISQ Federation  
ISO 9001 ISO 14001  
Certified Integrated Systems